

Rapport financier 2019 consolidé

Exercice terminé le 31 décembre 2019

Nom : Rouyn-Noranda _____

Code géographique : 86042 _____

Type d'organisme municipal : Municipalité locale _____

*Affaires municipales
et Habitation*

Québec 

**ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER
SUR LE RAPPORT FINANCIER CONSOLIDÉ**

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Hélène Piuze, atteste la véracité du rapport financier consolidé
de Rouyn-Noranda pour l'exercice terminé le 31 décembre 2019.
(Nom de l'organisme)

Signature



Date

2020-04-27

TABLE DES MATIÈRES

	<u>PAGE</u>
États financiers consolidés audités	
Rapport de l'auditeur indépendant ou des auditeurs indépendants	4
Rapport du vérificateur général	4.1
État consolidé des résultats	5
État consolidé de la situation financière	6
État consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	7
État consolidé des gains et pertes de réévaluation	7
État consolidé des flux de trésorerie	8
Notes complémentaires aux états financiers consolidés	9
Renseignements complémentaires consolidés	
Informations sectorielles consolidées	
Résultats détaillés par organismes	10
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales par organismes	11
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales par organismes	12
Situation financière par organismes	13
Charges par objets	14
Fonds local d'investissement (FLI)	15
Fonds local de solidarité (FLS)	16
Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	17
Excédent (déficit) accumulé	18
Avantages sociaux futurs	19
Renseignements financiers consolidés non audités	
Analyse des revenus consolidés	21
Analyse des charges consolidées	22

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres du conseil de la Ville de Rouyn-Noranda,

Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés de la Ville de Rouyn-Noranda (ci-après la « Ville », qui comprennent l'état consolidé de la situation financière au 31 décembre 2019, les états consolidés des résultats, de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, les états financiers consolidés ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Ville de Rouyn-Noranda au 31 décembre 2019, ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (sa dette nette) et de ses flux de trésorerie consolidés pour l'exercice terminé à cette date conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section " Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers consolidés " du présent rapport. Nous sommes indépendants de la Ville conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Observations - Informations financières établies à des fins fiscales

Nous attirons l'attention sur le fait que la Ville de Rouyn-Noranda inclut dans ses états financiers consolidés certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations présentées aux pages S11 et S12 sont établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et Habitation (MAMH) et portent sur l'établissement de l'excédent (déficit) de l'exercice et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers consolidés

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers consolidés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers consolidés exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers consolidés, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de la Ville à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider la Ville ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la Ville.

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT**Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers consolidés**

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers consolidés pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois par qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers consolidés prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre:

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers consolidés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la Ville;
- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;
- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de la Ville à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers consolidés au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener la Ville à cesser son exploitation;
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers consolidés, y compris les informations fournies dans les notes complémentaires et apprécions si les états financiers consolidés représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle;
- nous obtenons des éléments probants suffisants et appropriés concernant l'information financière des entités et activités du groupe pour exprimer une opinion sur les états financiers consolidés. Nous sommes responsables de la direction, de la supervision et de la réalisation de l'audit du groupe et assumons l'entière responsabilité de notre opinion d'audit.

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

Deloitte S.E.N.C.R.L./s.r.l.

Deloitte S.E.N.C.R.L. /s.r.l. (1)

(1) CPA auditeur, CA, permis de comptabilité publique no A123107

Rouyn-Noranda, 27 avril 2020

RAPPORT DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL

[Original signé par]

ÉTAT CONSOLIDÉ DES RÉSULTATS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

		Réalisations	
		2019	2018
		Redressé note 22	
Revenus			
Taxes	1	58 005 294	55 094 052
Compensations tenant lieu de taxes	2	4 633 015	4 141 830
Quotes-parts	3		
Transferts	4	9 594 956	9 825 645
Services rendus	5	8 617 231	8 537 561
Imposition de droits	6	2 687 249	2 496 263
Amendes et pénalités	7	1 076 570	1 147 027
Revenus de placements de portefeuille	8	609 677	544 051
Autres revenus d'intérêts	9	497 886	451 573
Autres revenus	10	3 674 181	3 681 495
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	11		
Effet net des opérations de restructuration	12		
	13	89 396 059	85 919 497
Charges			
Administration générale	14	10 280 574	10 055 664
Sécurité publique	15	11 273 277	10 956 928
Transport	16	25 382 877	21 027 131
Hygiène du milieu	17	16 972 083	15 887 109
Santé et bien-être	18	2 744 300	2 922 320
Aménagement, urbanisme et développement	19	5 639 396	5 283 717
Loisirs et culture	20	13 268 093	12 879 326
Réseau d'électricité	21		
Frais de financement	22	4 068 332	3 383 533
Effet net des opérations de restructuration	23		
	24	89 628 932	82 395 728
Excédent (déficit) de l'exercice	25	(232 873)	3 523 769
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice			
Solde déjà établi	26	187 024 703	183 328 141
Redressement aux exercices antérieurs (note 22)	27		172 793
Solde redressé	28	187 024 703	183 500 934
Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice	29	186 791 830	187 024 703

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S13.

Le rapprochement entre les données budgétaires et les données réelles de l'administration municipale est présenté dans les informations sectorielles.

**ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA SITUATION FINANCIÈRE
AU 31 DÉCEMBRE 2019**

		2019	2018 Redressé note 22
ACTIFS FINANCIERS			
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	31 365 211	28 280 647
Débiteurs (note 5)	2	15 097 800	13 906 212
Prêts (note 6)	3		
Placements de portefeuille (note 7)	4	959 696	1 209 702
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6		
Autres actifs financiers (note 9)	7	15 491	14 120
	8	47 438 198	43 410 681
PASSIFS			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9		
Emprunts temporaires (note 10)	10		
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	17 223 819	15 924 533
Revenus reportés (note 12)	12	6 790 414	6 354 661
Dettes à long terme (note 13)	13	154 569 015	126 548 013
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14	3 815 000	3 821 900
	15	182 398 248	152 649 107
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE) (note 14)	16	(134 960 050)	(109 238 426)
ACTIFS NON FINANCIERS			
Immobilisations (note 15)	17	317 300 424	292 301 848
Propriétés destinées à la revente (note 16)	18	2 383 492	2 322 049
Stocks de fournitures	19	1 620 648	1 310 236
Autres actifs non financiers (note 17)	20	447 316	328 996
	21	321 751 880	296 263 129
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ	22	186 791 830	187 024 703

Voir les notes afférentes aux états financiers consolidés, lesquelles avec les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

**ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

		Réalizations	
		2019	2018 Redressé note 22
Excédent (déficit) de l'exercice	1	(232 873)	3 523 769
Variation des immobilisations			
Acquisition	2	(40 423 689)	(25 309 470)
Produit de cession	3	43 128	94 233
Amortissement	4	14 452 905	13 150 349
(Gain) perte sur cession	5	918 713	(89 470)
Réduction de valeur / Reclassement	6	(10 367)	(30 203)
	7	(25 019 310)	(12 184 561)
Variation des propriétés destinées à la revente	8	(40 709)	30 324
Variation des stocks de fournitures	9	(310 412)	(323 976)
Variation des autres actifs non financiers	10	(118 320)	(87 006)
	11	(469 441)	(380 658)
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	12		
Révision d'estimations comptables et autres ajustements	13		
Variation des actifs financiers nets ou de la dette nette	14	(25 721 624)	(9 041 450)
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice			
Solde déjà établi	15	(109 238 426)	(100 369 769)
Redressement aux exercices antérieurs (note 22)	16		172 793
Reclassement de propriétés destinées à la revente	17		
Solde redressé	18	(109 238 426)	(100 196 976)
Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice	19	(134 960 050)	(109 238 426)

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

Le rapprochement entre les données budgétaires et les données réelles de l'administration municipale est présenté dans les informations sectorielles.

**ÉTAT CONSOLIDÉ DES FLUX DE TRÉSORERIE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

		2019	2018
			Redressé note 22
Activités de fonctionnement			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	(232 873)	3 523 769
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement	2	14 452 905	13 150 349
Autres			
- Perte (gain) cession immos	3	918 713	(89 470)
- Réduction valeur plac. & immos	4	47 663	221 927
	5	15 186 408	16 806 575
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	(1 191 588)	(96 559)
Autres actifs financiers	7	(1 371)	(1 770)
Créditeurs et charges à payer	8	1 299 286	1 786 219
Revenus reportés	9	435 753	1 475 811
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10	(6 900)	(29 400)
Propriétés destinées à la revente	11	(51 076)	121
Stocks de fournitures	12	(310 412)	(323 976)
Autres actifs non financiers	13	(118 320)	(87 006)
	14	15 241 780	19 530 015
Activités d'investissement en immobilisations			
Acquisition	15	(40 423 689)	(25 309 470)
Produit de cession	16	43 128	94 233
	17	(40 380 561)	(25 215 237)
Activités de placement			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux			
Émission ou acquisition	18	(475 152)	(360 246)
Remboursement ou cession	19	677 494	326 864
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	20	()	()
Cession	21		
	22	202 342	(33 382)
Activités de financement (note 4)			
Émission de dettes à long terme	23	38 578 653	26 838 282
Remboursement de la dette à long terme	24	(10 197 700)	(9 619 189)
Variation nette des emprunts temporaires	25		
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	26	(359 950)	(102 163)
Autres			
-	27		
-	28		
	29	28 021 003	17 116 930
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie			
	30	3 084 564	11 398 326
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice			
Solde déjà établi	31	28 280 647	16 709 528
Redressement aux exercices antérieurs (note 22)	32		172 793
Solde redressé	33	28 280 647	16 882 321
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 4)			
	34	31 365 211	28 280 647

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

1. Statut de l'organisme municipal

La Ville de Rouyn-Noranda est une municipalité locale dont la constitution a été décrétée le 12 décembre 2001 par le décret numéro 1478-2001 du gouvernement du Québec. Elle est régie par la *Loi sur les cités et villes* (LRQ.c.C-19) et elle est assimilée à une municipalité régionale de comté aux fins de l'application de certaines lois.

2. Principales méthodes comptables

Les états financiers consolidés sont préparés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au *Manuel de la présentation de l'information financière municipale* publié par le ministère des Affaires municipales et Habitation. Celles-ci comprennent l'excédent (déficit) de l'exercice à des fins fiscales par organismes présenté aux pages S13 et S14, la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé consolidé à des fins fiscales présentée aux pages S15, S23-1 et S23-2 et l'endettement total net à long terme consolidé présenté à la page S25.

Dans les informations sectorielles et les notes et renseignements complémentaires, l'expression " administration municipale " réfère à la Ville excluant les organismes qu'elle contrôle.

Les principales méthodes comptables sont les suivantes :

A) Périmètre comptable et partenariats

Les états financiers consolidés présentent les actifs, les passifs, les revenus et les dépenses de la Ville. Ils incluent aussi les actifs, les passifs, les revenus et les dépenses, consolidés ligne par ligne, des organismes contrôlés faisant partie de son périmètre comptable.

a) Périmètre comptable

Les organismes contrôlés faisant partie du périmètre comptable de la Ville sont le Centre local de développement de Rouyn-Noranda (CLD), la Corporation de Gestion du Centre de Congrès de Rouyn-Noranda (CGCC R-N) ainsi que la Corporation de gestion immobilière Notre-Dame-Auxiliatrice (CGINDA).

b) Partenariats

S.O.

B) Comptabilité d'exercice

1) Méthode de comptabilité

La comptabilisation des transactions aux livres de la Ville s'effectue selon la méthode de la comptabilité d'exercice. En vertu de cette méthode, les éléments présentés à titre d'actifs, de passifs, de revenus et de charges sont constatés au cours de l'exercice où ont lieu les faits et les transactions.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

2) Utilisation d'estimations

La préparation des états financiers consolidés, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, exige que la direction formule des hypothèses et procède à des estimations qui ont une incidence sur les montants présentés aux titres des revenus, des charges, des actifs, des passifs, des engagements et des éventualités. Les résultats réels peuvent différer de ces estimations.

Les principales estimations comprennent : la provision pour créances douteuses sur les débiteurs et les prêts, la provision pour moins-value sur prêts, la valeur de réalisation nette des propriétés destinées à la revente, la durée de vie estimative des immobilisations, les provisions à l'égard des salaires et avantages sociaux, du passif environnemental, des contestations d'évaluation et des réclamations en justice et les hypothèses actuarielles liées à l'établissement des charges et du passif au titre des avantages sociaux futurs.

C) Actifs

S.O.

a) Actifs financiers

1) Placements de portefeuille

Les placements de portefeuille sont présentés au moindre du coût et de leur juste valeur.

b) Actifs non financiers

Les éléments incorporels ne sont pas constatés comme actifs dans les états financiers.

1) Immobilisations

La Ville comptabilise les immobilisations et certains actifs à titre d'actifs non financiers étant donné qu'ils peuvent servir à fournir des services dans des exercices ultérieurs. Normalement, ces actifs ne fournissent pas de ressources affectables au règlement de ses passifs, à moins d'être vendus.

Les immobilisations sont comptabilisées au coût. Le coût comprend les frais financiers capitalisés pendant la période de construction ou d'amélioration. Les immobilisations en cours de construction ou d'amélioration ne font pas l'objet d'amortissement avant leur mise en service.

Les immobilisations acquises par donation ou pour une valeur symbolique sont comptabilisées à leur juste valeur au moment de leur acquisition, avec contrepartie aux revenus de l'exercice.

Les immobilisations sont amorties, à l'exception des terrains qui ne sont pas amortis, en fonction de leur durée de vie utile estimative selon la méthode de l'amortissement linéaire sur les périodes suivantes :

Catégorie	Période
Infrastructures	15 à 40 ans
Bâtiments	20 à 40 ans

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

Améliorations locatives	15 ans
Véhicules	10 à 20 ans
Ameublement et équipement de bureau	5 à 10 ans
Machinerie, outillage et équipements divers	10 à 20 ans
Autres immobilisations	1 an

2) Propriétés destinées à la revente

Les propriétés destinées à la revente sont comptabilisées au moindre du coût et de leur valeur de réalisation nette. La portion de ces propriétés, destinées à être vendues au cours de l'exercice subséquent, est présentée dans les actifs financiers.

3) Stocks

Les stocks de l'inventaire permanent sont établis selon la méthode du coût moyen.

Les autres stocks sont établis selon la méthode du dernier coûtant.

4) Autres actifs non financiers

Les frais d'émission de titres sont amortis sur la durée des emprunts selon la méthode de l'amortissement linéaire.

D) Passifs

1) Provision pour contestations d'évaluation

La provision pour contestations d'évaluation représente une estimation des remboursements, comprenant le capital et les intérêts, pouvant résulter de jugements relatifs à des contestations d'évaluation foncière ou à des contestations de codification prévues en vertu de la Loi sur la fiscalité municipale.

2) Revenus reportés

Les primes à l'émission de titres sont amorties sur la durée des emprunts selon la méthode de l'amortissement linéaire.

E) Revenus

Les revenus de transferts sont constatés à l'état consolidé des résultats lors de l'enregistrement des charges et des coûts d'immobilisations auxquels ils se rapportent, dans la mesure où ils ont été autorisés par le cédant et que les critères d'admissibilité sont atteints, sauf si les stipulations dont sont assortis les transferts créent une obligation répondant à la définition d'un passif. Dans un tel cas, le transfert est inscrit dans les revenus reportés et est amorti au fur et à mesure que les stipulations sont respectées.

La Ville considère que les revenus de transferts sont autorisés par le gouvernement qu'à partir du moment où il y a eu vote des crédits à l'Assemblée nationale.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

F) Avantages sociaux futurs**Avantages sociaux futurs à prestations déterminées**

En plus des prestations de retraite, ces avantages comprennent les avantages complémentaires de retraite comme le programme d'allocation de retraite et le programme de cadeau à la retraite:

La charge est établie selon la comptabilité d'exercice intégrale de manière à attribuer le coût des prestations constituées aux exercices au cours desquels les services correspondants sont rendus par les salariés participants, selon la méthode de répartition des prestations au prorata des services. Dans l'application de cette méthode, un cloisonnement est fait entre le service antérieur au 1er janvier 2014 et le service postérieur au 31 décembre 2013 pour se conformer à la *Loi favorisant la santé financière et la pérennité des régimes de retraite à prestations déterminées du secteur municipal* (2014, chapitre 15) sanctionnée le 5 décembre 2014 (" la Loi "). Se rajoutent, à titre de frais de financement, les intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées moins le rendement espéré des actifs du régime.

Un actif ou un passif au titre des avantages sociaux futurs est présenté à l'état consolidé de la situation financière pour refléter l'écart à la fin de l'exercice entre la valeur des obligations au titre des prestations constituées et la valeur des actifs du régime, net des gains et pertes actuariels non amortis et net d'une provision pour moins-value dans le cas d'un actif, s'il y a lieu. Dans l'établissement de cette provision, un cloisonnement est fait entre le service antérieur au 1er janvier 2014 et le service postérieur au 31 décembre 2013 pour se conformer à la Loi précitée.

Les obligations au titre des prestations constituées sont calculées de façon actuarielle selon la méthode suivante : répartition des prestations au prorata des services avec projection des salaires futurs, à partir du taux d'actualisation fixé et des hypothèses les plus probables de la municipalité en matière d'évolution des salaires, de roulement du personnel, d'âge de départ à la retraite des participants, d'évolution des coûts futurs et d'autres facteurs actuariels. Des obligations implicites peuvent devoir être reconnues, notamment en vertu de la Loi précitée.

Aux fins du calcul de la valeur des actifs et du rendement espéré des actifs, ceux-ci sont évalués en date du 31 décembre 2019 selon la méthode suivante : Valeur liée au marché - 5 ans.

Les gains et les pertes actuariels sont amortis sur la durée moyenne estimative du reste de la carrière active (DMERCA) des salariés participants. L'amortissement débute dans l'exercice subséquent à celui de la constatation du gain ou de la perte.

Le coût des services passés découlant d'une modification de régime est passé immédiatement comme charge. En contrepartie, des gains ou pertes actuariels non amortis peuvent devoir être constatés, l'excédent pouvant faire l'objet d'un montant aux dépenses constatées à taxer ou à pourvoir aux fins de taxation.

Le déficit initial au titre des avantages sociaux futurs constaté en date du 1er janvier 2007 correspond à la somme des déficits initiaux moins les surplus initiaux en prenant en considération tous les régimes, capitalisés et non capitalisés. La constatation s'est faite par redressement du surplus (déficit) accumulé non affecté des exercices antérieurs. Ce redressement fait l'objet, en contrepartie, d'un montant à pourvoir dans le futur pour fins de taxation.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

G) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir

Les dépenses constatées à taxer ou à pourvoir (DCTP) représentent le montant des charges, à l'exception de l'amortissement, de l'exercice courant et des exercices antérieurs dont la comptabilisation est exigée en vertu des Normes comptables canadiennes pour le secteur public et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de reporter l'imposition de la taxation ou d'une quote-part.

S'il y a lieu, ce montant est présenté au net du montant des charges dont la comptabilisation est reportée en vertu des Normes comptables canadiennes pour le secteur public et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de devancer l'imposition de la taxation ou d'une quote-part.

Ce montant est créé aux fins suivantes et amorti selon les durées indiquées ci-dessous par affectation aux activités de fonctionnement à des fins fiscales.

- Mesures transitoires relatives au passage à la comptabilité d'exercice au 1er janvier 2000 :

- pour les intérêts sur la dette à long terme : sur la durée restante des dettes correspondantes.

- Avantages sociaux futurs :

- pour le passif constaté initialement au 1er janvier 2007 : sur la durée moyenne estimative du reste de la carrière active (DMERCA) des salariés participants (tant pour les régimes capitalisés que non capitalisés);

- pour les coûts reliés aux services passés découlant de modifications de régime de retraite à prestations déterminées : sur la DMERCA des salariés participants touchés;

- à titre de mesure d'allègement pour la perte actuarielle engendrée par la crise financière de 2008 ou pour toute autre situation permise relativement aux régimes de retraite à prestations déterminées : la municipalité peut se prévaloir de l'allègement permis à l'intérieur des limites établies par le Ministère.

- Financement à long terme des activités de fonctionnement :

- pour la dette à long terme en question : au fur et à mesure du remboursement en capital de cette dette.

- Éléments présentés à l'encontre des DCTP :

- Financement des activités de fonctionnement : part des frais d'émission de la dette à long terme financés à long terme et inscrits à titre de frais reportés, qui n'a pas encore été imputée aux activités de fonctionnement; ces frais reportés sont amortis et passés en charges sur la durée de la dette correspondante.

- Prêts aux entrepreneurs dans le cadre du FLI : prêts consentis à partir de deniers provenant d'emprunts contractés envers le gouvernement du Québec.

H) Instruments financiers

S.O.

I) Autres éléments

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

1) Revenus d'imposition de droits, d'amendes et pénalités, d'intérêts et autres revenus

Les revenus d'imposition de droits, d'amendes et pénalités et les autres revenus sont constatés à l'état consolidé des résultats dans l'exercice au cours duquel ont eu lieu des opérations ou les faits dont ils découlent, qu'une estimation raisonnable des montants est possible et que le recouvrement est raisonnablement assuré. Les revenus d'intérêts sont comptabilisés lorsqu'ils sont gagnés.

2) Revenus de taxes et de compensations tenant lieu de taxes

Les revenus de taxes et de compensations tenant lieu de taxes sont constatés à l'état consolidé des résultats dans l'exercice pour lequel ils sont facturés.

3) Services rendus

Les revenus liés aux services rendus sont constatés à l'état consolidé des résultats lorsque les services sont rendus et qu'ils donnent lieu à une créance. Les revenus tirés du transport des clients constituent une partie importante des services rendus comptabilisés. Ces revenus sont constatés à l'état consolidé des résultats au moment où les titres de transport sont utilisés par la clientèle. Pour ce qui est des titres hebdomadaires ou mensuels, les revenus sont constatés dans la période où ces titres sont valides.

4) Sectorisation et présentation des résultats

Pour les fonds réservés :

a) Certaines sommes perçues doivent être affectées à des comptes spéciaux et être utilisées à des fins spécifiques.

b) La Ville a une dette à long terme envers le ministère de l'Économie et de l'Innovation (MEI) constituée de prêts octroyés dans le cadre du Fonds local d'investissement (FLI). La Ville a affecté les fonds reçus dans un fonds réservé puisque l'existence du FLI est prévue légalement. La Ville utilise ces fonds en les investissant en placements à long terme ou en prêts auprès d'entrepreneurs, en affectant ce fonds réservé.

Les charges sont réparties entre les fonctions suivantes :

La fonction " administration générale " comprend l'ensemble des activités relatives à l'administration et à la gestion municipale. Les dépenses sont notamment liées au fonctionnement du conseil, à l'application de la loi et à la gestion financière, administrative et du personnel.

La fonction " sécurité publique " comprend des activités reliées à la protection des personnes et de la propriété. Elle comporte toutes les dépenses relatives à la surveillance, à la prévention et aux mesures d'urgence en matière de sécurité civile.

La fonction " transport " comprend l'ensemble des activités relatives à la planification, à l'organisation et à l'entretien des réseaux routiers ainsi qu'au transport des personnes et des marchandises.

La fonction " hygiène du milieu " comprend les dépenses relatives à l'eau et aux égouts, à la gestion des matières résiduelles et à la protection de l'environnement.

La fonction " santé et bien-être " comprend l'ensemble des services d'hygiène publique et de bien-être destinés aux personnes, notamment le logement social, le soutien à des

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

organismes d'aide du milieu, la politique familiale et la gestion des cimetières.

La fonction " aménagement, urbanisme et développement " comprend l'ensemble des activités relatives à l'élaboration et au maintien du schéma d'aménagement ou du plan d'urbanisme, ainsi que les dépenses reliées à l'élaboration des programmes de développement économique par des organismes du milieu soutenus par la Ville.

La fonction " loisirs et culture " comprend l'ensemble des activités de planification, d'organisation et de gestion des programmes de loisirs et de culture.

La fonction " frais de financement " regroupe les intérêts sur la dette à long terme et autres frais relatifs au financement des activités municipales. Les remboursements de capital sont présentés à la section de la conciliation à des fins fiscales.

5 - Fonds local d'investissement (FLI)

Le gouvernement du Québec a sanctionné, le 21 avril 2015, la Loi 28 qui avait pour but, entre autres, d'abroger les Lois constitutives des CLD et de transférer aux MRC les pouvoirs et responsabilités du développement local et régional. Conformément à l'article 284 de la Loi 28, les droits, obligations, actifs et passifs du FLI ont été transférés à la Ville de Rouyn-Noranda au 21 avril 2015. La gestion du FLI est assumée par la Ville de Rouyn-Noranda.

3. Modification de méthodes comptables

La Municipalité a adopté le chapitre SP3430, "Opérations de restructuration" pour les exercices ouverts à compter du 1er janvier 2019. Ce chapitre établit des normes sur la comptabilisation des opérations de restructuration et sur les informations à fournir à leur sujet, par les cédants et les cessionnaires qui transfèrent et reçoivent respectivement des actifs et/ou des passifs ainsi que la responsabilité des programmes ou activités auxquels ils se rattachent. L'adoption de ce chapitre n'a eu aucune incidence sur les montants comptabilisés ou sur les informations à fournir dans les états financiers de la Municipalité au cours de la période considérée.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

		2019	2018
4. Trésorerie et équivalents de trésorerie			
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :			
Fonds en caisse et dépôts à vue	1	31 365 211	28 280 647
Découvert bancaire	2	()	()
Placements à court terme, liquides, exclus des placements de portefeuille	3		
<i>Autres éléments</i>			
-	4		
-	5		
-	6		
-	7		
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice	8	31 365 211	28 280 647
Sommes affectées comprises dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie	9	8 328 768	7 224 369
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie et ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	10	458 530	1 419 872
Note			
5. Débiteurs			
Taxes municipales	11	3 519 619	3 973 211
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	12		
Gouvernement du Québec et ses entreprises	13	6 179 890	5 033 027
Gouvernement du Canada et ses entreprises	14	2 636 216	1 963 685
Organismes municipaux	15		
Autres			
- Divers et CLD, CGCCRN, CGINDA	16	2 762 075	2 936 289
-	17		
	18	15 097 800	13 906 212
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	19	2 161 700	2 284 400
Organismes municipaux	20		
Autres tiers	21		
	22	2 161 700	2 284 400
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	23	146 225	261 652
Note			
La provision pour créances douteuses de 146 225 \$ se répartit comme suit :			
- Taxes municipales	61 305 \$		
- Autres débiteurs	84 920 \$		

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

6. Prêts

Prêts à un office d'habitation	24
Prêts à un fonds d'investissement	25
Autres	
-	26
-	27
	28

Provision pour moins-value déduite des prêts	29
--	----

Note

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

		2019	2018
7. Placements de portefeuille			
Placements à titre d'investissement	30	959 696	1 209 702
Autres placements	31		
	32	959 696	1 209 702
Sommes affectées comprises dans les placements de portefeuille	33	959 696	1 209 702
Provision pour moins-value déduite des placements de portefeuille	34	46 227	46 227

Note

A) La Ville participe au Programme d'assurances de dommages UMQ instauré en 2003 par l'UMQ, lequel comprend un avenant de franchise collective applicable sur les biens ou sur la responsabilité civile primaire.

La quote-part de franchise collective versée annuellement par la Ville ne constitue pas une prime, mais plutôt une somme placée en fidéicommiss visant à garantir le remboursement à l'assureur des indemnités qu'il paie advenant la réalisation des conditions prévues à la police d'assurance. Le versement de la quote-part au montant de 185 152 \$ correspond à l'acquisition d'un placement à titre d'investissement.

Une diminution du placement à long terme est constatée suite au remboursement à l'assureur d'indemnités qu'il a versé ou en cas de remise d'un solde résiduel inutilisé du fonds à la Ville. Le solde des avoirs au 31 décembre 2019 est de 144 967 \$.

B) La Ville de Rouyn-Noranda a un placement à titre d'investissement dans le cadre du FLI d'un montant net de 814 729 \$.

8. Avantages sociaux futurs**Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs**

Actif (passif) des régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	35	(3 075 600)	(3 147 900)
Actif (passif) des régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	36	(739 400)	(674 000)
	37	<u>(3 815 000)</u>	<u>(3 821 900)</u>

Charge de l'exercice

Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	38	1 616 000	1 546 500
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	39	110 500	116 800
Régimes à cotisations déterminées	40		
Autres régimes (REER et autres)	41		
Régimes de retraite des élus municipaux	42	65 525	59 440
	43	<u>1 792 025</u>	<u>1 722 740</u>

Se référer à la section « Renseignements complémentaires » pour plus de détails.

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

Note			
9. Autres actifs financiers			
Propriétés destinées à la revente (note 16)	44	15 491	14 120
Autres	45		
	46	15 491	14 120

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

		2019	2018
10. Emprunts temporaires			
11. Crédoiteurs et charges à payer			
Fournisseurs	47	8 447 716	7 910 481
Salaires et avantages sociaux	48	1 093 208	1 028 138
Dépôts et retenues de garantie	49	3 668 624	3 294 338
Provision pour contestations d'évaluation	50	1 123 898	1 030 558
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	51		
Assainissement des sites contaminés	52		
Autres			
- Intérêts courus sur dette LT	53	744 691	751 637
- Autres courus et passifs	54	2 145 682	1 909 381
-	55		
-	56		
-	57		
	58	17 223 819	15 924 533

Note

Le montant de 1 123 898 \$ correspond au montant des pertes estimatives sur contestations d'évaluation. Cette provision est établie pour les unités d'évaluation imposables et non imposables en tenant compte des taxes et des paiements tenant lieu de taxes établis sur la base de la valeur foncière. Elle comprend également la partie de la provision se rapportant aux intérêts afférents.

12. Revenus reportés			
Taxes perçues d'avance	59		379 400
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	60	829 195	416 972
Fonds de développement des territoires	61	739 162	909 338
Fonds parcs et terrains de jeux	62		
Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	63	929 647	749 400
Société québécoise d'assainissement des eaux	64		
Fonds de contributions à des travaux ou à des services municipaux	65		
Autres contributions des promoteurs	66		
Fonds de redevances réglementaires	67		
Autres			
- Fonds forestier	68	2 670 592	2 011 395
- T.E.C.Q.	69	726 032	699 909
- Autres	70	895 786	1 188 247
-	71		
	72	6 790 414	6 354 661

Note

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

					2019	2018	
13. Dette à long terme	Taux d'intérêt		Échéance				
	de	à	de	à			
Obligations et billets en monnaie canadienne	1,30	4,30	2020	2024	73	151 589 000	123 194 000
Obligations et billets en monnaies étrangères					74		
Gains (pertes) de change reportés					75		
					76		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises					77	3 825 145	3 839 193
Organismes municipaux					78		
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					79		
Autres					80		
					81	155 414 145	127 033 193
Frais reportés liés à la dette à long terme					82(	845 130 ) (	485 180)
					83	154 569 015	126 548 013

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

	Obligations et billets		Autres dettes à long terme		Total 2019			
	Avec fonds d'amortissement	Sans fonds d'amortissement	Location-acquisition	Autres				
2020	84	92	10 444 620	100	109	10 998	117	10 455 618
2021	85	93	10 924 133	101	110		118	10 924 133
2022	86	94	11 056 267	102	111		119	11 056 267
2023	87	95	11 020 623	103	112		120	11 020 623
2024	88	96	11 235 335	104	113		121	11 235 335
2025 et +	89	97	96 908 022	105	114	3 814 147	122	100 722 169
	90	98	151 589 000	106	115	3 825 145	123	155 414 145
Intérêts et frais accessoires			107 (	)			124()
	91	99	151 589 000	108	116	3 825 145	125	155 414 145

Note

Dette à long terme à la charge d'une partie des contribuables:

	2019	2018
Rouyn	2 467 744 \$	2 764 453 \$
Noranda	6 003	11 782
Rouyn-Noranda	31 900	100 095
Granada	75 824	81 017
Lac-Dufault	1 084	2 126
Rouyn-Noranda-Granada-Lac-Dufault	182 800	341 000
Beaudry	43 100	85 200
Rouyn-Noranda-Granada-Lac-Dufault-Beaudry	342 400	499 800
Arntfield	74 500	82 800
Bellecombe	199 300	208 100
Cadillac	2 763 400	2 883 200
Évain	99 100	113 763

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

McWatters	3 600	9 600
Mont-Brun	1 189 888	829 559
Urbaine environnementale (usine centre)	4 375 630	4 550 140
Environnementale	<u>4 611 212</u>	<u>4 034 435</u>
Total	16 467 485 \$	16 597 070

2019**2018****14. Actifs financiers nets (dette nette)**

Revenant à (à la charge de)			
L'organisme municipal	126	(114 847 112)	(89 747 290)
Tiers			
Gouvernement du Québec - revenus futurs découlant d'ententes	127 (	20 112 938)	(19 491 136)
Autres	128 ()	()
	129	(134 960 050)	(109 238 426)

Note

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

15. Immobilisations		Solde au début		Addition		Cession / Ajustement		Solde à la fin	
COÛT									
Infrastructures									
Eau potable	130	46 935 036	158	4 544 743	185	214 758	212	51 265 021	
Eaux usées	131	121 101 563	159	5 078 747	186	610 134	213	125 570 176	
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	132	123 841 652	160	13 762 861	187	1 099 254	214	136 505 259	
Autres	133	34 028 292	161	6 558 011	188	314 898	215	40 271 405	
Réseau d'électricité	134		162		189		216		
Bâtiments	135	95 572 439	163	7 469 654	190	1 466 177	217	101 575 916	
Améliorations locatives	136	879 320	164		191		218	879 320	
Véhicules	137	4 377 826	165	9 653 974	192	583 301	219	13 448 499	
Ameublement et équipement de bureau	138	7 766 568	166	242 844	193	101 910	220	7 907 502	
Machinerie, outillage et équipement divers	139	8 830 918	167	1 170 256	194	197 023	221	9 804 151	
Terrains	140	21 258 718	168	167 193	195	14 089	222	21 411 822	
Autres	141	581 155	169	1 151	196	54 318	223	527 988	
	142	<u>465 173 487</u>	170	<u>48 649 434</u>	197	<u>4 655 862</u>	224	<u>509 167 059</u>	
Immobilisations en cours	143	<u>13 044 721</u>	171	<u>(8 225 745)</u>	198		225	<u>4 818 976</u>	
	144	<u>478 218 208</u>	172	<u>40 423 689</u>	199	<u>4 655 862</u>	226	<u>513 986 035</u>	
AMORTISSEMENT CUMULÉ									
Infrastructures									
Eau potable	145	19 007 396	173	1 216 774	200	214 758	227	20 009 412	
Eaux usées	146	50 743 733	174	3 079 436	201	259 294	228	53 563 875	
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	147	51 662 810	175	4 345 556	202	1 055 992	229	54 952 374	
Autres	148	11 249 271	176	1 344 684	203	304 075	230	12 289 880	
Réseau d'électricité	149		177		204		231		
Bâtiments	150	37 150 372	178	2 655 069	205	988 746	232	38 816 695	
Améliorations locatives	151	562 879	179	23 067	206		233	585 946	
Véhicules	152	2 967 024	180	587 662	207	524 523	234	3 030 163	
Ameublement et équipement de bureau	153	6 444 351	181	524 232	208	86 306	235	6 882 277	
Machinerie, outillage et équipement divers	154	5 757 776	182	542 298	209	195 642	236	6 104 432	
Autres	155	<u>370 748</u>	183	<u>134 127</u>	210	<u>54 318</u>	237	<u>450 557</u>	
	156	<u>185 916 360</u>	184	<u>14 452 905</u>	211	<u>3 683 654</u>	238	<u>196 685 611</u>	
VALEUR COMPTABLE NETTE	157	<u>292 301 848</u>					239	<u>317 300 424</u>	
Biens loués en vertu de contrats de location-acquisition inclus dans les immobilisations									
Coût	240		243		245		247		
Amortissement cumulé	241	()	244	()	246	()	248	()	
Valeur comptable nette	242						249		

Note

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

		2019	2018
16. Propriétés destinées à la revente			
Immeubles de la réserve foncière	250	1 283 127	1 284 347
Immeubles industriels municipaux	251	48 058	48 058
Autres	252	1 067 798	1 003 764
	253	2 398 983	2 336 169
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	254	15 491	14 120
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste « Propriétés destinées à la revente »	255	2 383 492	2 322 049
Note			
17. Autres actifs non financiers			
Frais payés d'avance			
- Assurances payées d'avance	256	302 006	216 686
- Autres frais payés d'avance	257	145 310	112 310
-	258		
Autres			
-	259		
-	260		
	261	447 316	328 996
Note			

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

18. Obligations contractuelles**a) Logement social**

En vertu de conventions avec la Société d'habitation du Québec, celle-ci s'est engagée à participer jusqu'à concurrence de 90 % aux bénéfices d'exploitation qu'elle reconnaît de l'Office municipal d'habitation de Rouyn-Noranda, la Ville assumant la différence.

Dans le cadre du programme Accès Logis de la Société d'habitation du Québec et afin de permettre la réalisation de différents projets, la Ville de Rouyn-Noranda s'est engagée à contribuer pour la réalisation de ces projets, conditionnellement à ce qu'ils soient autorisés par la Société d'habitation du Québec et que cette dernière participe financièrement à chacun des projets.

2020

Supplément au loyer :	33 817 \$
Rabais de taxes foncières :	110 437 \$
Contributions au comptant :	<u>296 130 \$</u>
Total :	440 384 \$

2021

Supplément au loyer :	33 817 \$
Rabais de taxes foncières :	110 437 \$
Contributions au comptant :	<u>164 928 \$</u>
Total :	309 182 \$

2022

Supplément au loyer :	33 817 \$
Rabais de taxes foncières :	110 437 \$
Contributions au comptant :	<u>164 928 \$</u>
Total :	309 182 \$

2023

Supplément au loyer :	33 817 \$
Rabais de taxes foncières :	110 437 \$
Contributions au comptant :	<u>164 928 \$</u>
Total :	309 182 \$

2024

Supplément au loyer :	33 817 \$
Rabais de taxes foncières :	110 437 \$
Contributions au comptant :	<u>164 928 \$</u>
Total :	309 182 \$

De 2025 à 2043

Supplément au loyer :	617 500 \$
Rabais de taxes foncières :	1 686 937 \$
Contributions au comptant :	<u>3 133 632 \$</u>
Total :	5 438 069 \$

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

b) Engagements divers

La Ville a contracté des engagements qui ne sont pas comptabilisés pour un montant de 19 624 807 \$ relativement au déneigement, à la conciergerie, à l'entretien de logiciels et de photocopieurs ainsi que du système téléphonique, à la gestion des matières résiduelles, à des services professionnels en matière d'évaluation foncière et autres. Les versements relatifs à ces engagements se répartissent comme suit:

2020:	9 359 030 \$
2021:	5 488 476 \$
2022:	4 687 012 \$
2023:	<u>90 289 \$</u>
Total:	19 624 807 \$

c) Location atelier mécanique

La Ville, par la résolution numéro 2020-281, a signé un bail tripartite avec la Société québécoise des infrastructures et le Centre de gestion de l'équipement roulant pour la location d'un atelier mécanique débutant le 1er août 2019 et se terminant le 30 juin 2021. Ce bail est fait d'un loyer forfaitaire annuel de 274 490 \$.

Les versements prévus répartissent approximativement comme suit:

2020 :	274 490 \$
2021 :	<u>137 245 \$</u>
Total:	411 735 \$

d) Sûreté du Québec

La Ville a signé une entente avec le ministère de la Sécurité publique et la Sûreté du Québec relativement à la fourniture de service de police par la Sûreté du Québec sur le territoire de la Ville.

e) Réseau à large bande

La Ville, par sa résolution numéro 2003-362, s'est engagée dans un partenariat pour le déploiement, en Abitibi-Témiscamingue, d'un réseau collectif à large bande. Les partenaires ont mandaté le Centre des technologies de l'information et des communications (Région Abitibi-Témiscamingue) pour mener le projet de déploiement de l'inforoute collective régionale. Afin de contribuer au montage financier du projet, un montant de 142 102 \$ fut déboursé par la Ville en 2005 pour le financement des immobilisations. De plus, la Ville s'est engagée par la résolution 2006-49 à contribuer aux frais de gestion pour l'utilisation du réseau, pour un montant annuel de 25 424 \$ pendant vingt (20) ans après la date de mise en disponibilité du service.

f) Transport en commun

En vertu d'une entente de service de transport en commun, la Ville s'est engagée pour une période débutant le 1er juillet 2007 et se terminant le 30 juin 2022, avec Autobus Maheux. Considérant que le contrat est d'une durée de 15 ans, le ministre des Affaires municipales et Occupation du territoire a autorisé l'engagement de crédit créé par la signature du contrat entre les parties.

Les versements prévus selon les besoins de la Ville et relatifs à ces engagements se répartissent approximativement comme suit :

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

2020 :	557 000 \$
2021 :	576 000 \$
2022 :	291 000 \$
2023 :	_____ \$
Total:	1 424 000 \$

g) Contribution à la fondation de l'UQAT

La Ville, par sa résolution 2009-883, s'est engagée à verser à la Fondation de l'Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue un montant de 100 000 \$ par année pendant une période de trente (30) ans, et ce, à compter de l'exercice budgétaire 2010 permettant ainsi la réalisation du projet de construction des deux résidences pour étudiantes et étudiants au campus de Rouyn-Noranda de l'UQAT. Considérant que le contrat est d'une durée de 30 ans, le ministre des Affaires municipales et Habitation a autorisé l'engagement de crédit créé par la signature du contrat entre les parties.

Les versements prévus se répartissent comme suit:

2020 :	100 000 \$
2021 :	100 000 \$
2022 :	100 000 \$
2023 :	100 000 \$
2024 :	100 000 \$
Total:	500 000 \$

19. Droits contractuels

S.O.

20. Passifs éventuels

S.O.

a) Cautionnements et garanties

Description	Montant initial des cautions	Solde des cautionnements	
		2019	2018
Club de Golf Dallaire	85 064		17 013
Ass. des membres du Club de Golf Noranda	49 999	9 292	20 757
262	135 063	9 292	37 770

Club de Golf Dallaire

Valide du 13-08-2007 au 12-08-2020

Résolution 2014-1129

Autorisation du M.A.M.

Association des membres du Club de Golf Noranda

Valide du 18-12-2014 au 19-12-2020

Résolution 2019-94

b) Auto-assurance

Pour les fins de l'assurance des dommages, la Ville fait partie du Regroupement des villes de l'Abitibi-Témiscamingue et du Nord québécois, lequel regroupement s'auto-assure à compter de 2004, par le biais d'une mutualité partielle des risques. Les franchises

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

collectives sont de 240 000 \$ en assurance de biens et de 240 000 \$ en assurance-responsabilité civile. En 2019, la Ville a versé au mandataire du regroupement, l'UMQ, 97 907 \$ pour sa quote-part en assurance de biens et 87 245 \$ pour sa quote-part en responsabilité civile pour un total de 185 152 \$.

c) Poursuites

1 - Galarneau Entrepreneur général

Description

Galarneau Entrepreneur général poursuit la Ville de Rouyn-Noranda afin que la retenue contractuelle soit payée à Galarneau à même un chèque remis par 9251-6764 Québec inc.

Évaluation

Des discussions de règlement sont en cours. Il est impossible pour le moment de faire des prévisions quant à l'issue de ce dossier.

2 - 9251-6764 Québec inc. (Martin Jolicoeur)

Description

9251-6764 Québec inc. (Martin Jolicoeur) poursuit la Ville de Rouyn-Noranda pour que le protocole d'entente pour la réalisation du Développement Jolicoeur à Évain soit appliqué et respecté. Le montant réclamé est de 1 100 000 \$.

Évaluation

Le dossier est suspendu par le juge. Ce dernier procédera lorsque le dossier de Galarneau Entrepreneur général sera terminé. Il est impossible pour le moment de faire des prévisions quant à l'issue de ce dossier.

d) Autres

1- Réclamations d'assurance

Les réclamations pendantes en justice contre la Ville s'élèvent à 260 337 \$, principalement pour des recours à être entendus ou en attente d'un jugement à la Cour des petites créances.

21. Actifs éventuels

S.O.

22. Redressement aux exercices antérieurs

La Ville a redressé la présentation des profits générés du déboisement pour le compte du ministère des Transports en prévision de la construction de la voie de contournement.

En 2013, le profit généré par cette activité, au montant de 117 630 \$ et le revenu provenant de la vente du bois récolté de 55 163 \$ avaient été virés au fonds forestier général de la Ville. Contrairement aux sommes accumulées dans ce fonds, la Ville n'a pas l'obligation d'utiliser les montants provenant du déboisement pour des activités forestières. La somme de 172 793 \$, par la résolution numéro 2019-353, a été virée du compte " Revenus reportés - Fonds forestier " au compte " Excédent affecté - Fonds vert " dédié à des projets de verdissement sur le territoire de la Ville.

L'incidence de ce redressement sur les états financiers consolidés de l'exercice terminé le 31 décembre 2018 a été de diminuer les revenus reportés et d'augmenter l'excédent accumulé affecté de 172 793 \$.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

23. Données budgétaires

L'état consolidé des résultats et l'état consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) comportent une comparaison avec des données budgétaires non consolidées. Le budget non consolidé constitue le budget adopté par l'administration municipale.

24. Instruments financiers

S.O.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

25. Développement de la main-d'oeuvre

La Ville est assujettie en tant qu'employeur à la *Loi favorisant le développement de la main-d'oeuvre*. Au cours de l'année 2019, la Ville a consacré une somme de 265 068 \$ à la formation.

26. Fonds forestier

La valeur de ces fonds au 31 décembre 2019 est de 25 864 \$ et se répartit comme suit:

Bellecombe	7 494 \$
D'Alembert	1 069
Destor	7 825
McWatters	<u>9 475</u>

Total 25 863 \$

27. Marge de crédit

La Ville dispose d'une marge de crédit autorisée de 8 000 000 \$ pour les règlements d'emprunt, portant intérêt au taux préférentiel. Elle ne comporte aucune garantie. Au 31 décembre 2019, aucun montant n'était utilisé. Le taux de base au 31 décembre 2019 est de 3,95 %.

28. FUP frais utilisation passager

Les revenus de l'aéroport comprennent 638 732 \$ en provenance des frais d'utilisation par passager (FUP), desquels sont déduits les frais de perception appliqués par les compagnies aériennes, d'un montant de 19 270 \$. Le revenu net, soit 619 462 \$, sera affecté au poste " Excédent de fonctionnement affecté " à l'Aéroport régional de Rouyn-Noranda.

29. Évènement postérieur à la date du bilan

Postérieurement au 31 décembre 2019, les marchés financiers ont été touchés négativement par le nouveau coronavirus ou COVID-19 qui a été déclaré une pandémie par l'Organisation mondiale de la santé le 12 mars 2020. Cette pandémie a donné lieu à une importante incertitude économique et, par conséquent, il est difficile de mesurer de manière fiable l'incidence potentielle de cette incertitude sur nos résultats financiers futurs.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
RÉSULTATS DÉTAILLÉS PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

	Réalizations 2018		Budget 2019		Réalizations 2019			Total consolidé ¹
	Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Ventilation de l'amortissement	Organismes contrôlés et partenariats		
Revenus								
Fonctionnement								
1 Taxes	55 083 944	57 625 070	58 005 294				58 005 294	
2 Compensations tenant lieu de taxes	4 141 830	4 518 750	4 633 015				4 633 015	
3 Quotes-parts								
4 Transferts	6 764 987	6 406 101	8 104 267		170 040		8 274 307	
5 Services rendus	8 511 018	7 586 887	8 647 495		(30 264)		8 617 231	
6 Imposition de droits	2 204 263	2 172 826	2 598 949				2 598 949	
7 Amendes et pénalités	1 147 027	1 270 800	1 076 570				1 076 570	
8 Revenus de placements de portefeuille	544 051	476 516	609 677				609 677	
9 Autres revenus d'intérêts	431 803	351 804	479 252		18 634		497 886	
10 Autres revenus	1 320 097	740 818	141 447		1 955 658		2 097 105	
11 Effet net des opérations de restructuration								
12	80 149 020	81 149 572	84 295 966		2 114 068		86 410 034	
Investissement								
13 Taxes								
14 Quotes-parts	10 108							
15 Transferts	3 039 266	1 963 110	1 320 649				1 320 649	
16 Autres revenus	292 000		88 300				88 300	
17 Contributions des promoteurs	(62 083)		1 244 683				1 244 683	
18 Autres	188 562	349 850	332 393				332 393	
19 Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux								
20	3 467 853	2 312 960	2 986 025				2 986 025	
21	83 616 873	83 462 532	87 281 991		2 114 068		89 396 059	
Charges								
22 Administration générale	9 444 421	9 771 870	9 629 696		650 878		10 280 574	
23 Sécurité publique	10 584 122	10 917 267	10 716 629		556 648		11 273 277	
24 Transport	16 033 666	15 774 164	19 699 956		5 682 921		25 382 877	
25 Hygiène du milieu	11 542 996	13 155 535	12 434 347		4 537 736		16 972 083	
26 Santé et bien-être	900 166	984 684	942 826		138 517	1 662 957	2 744 300	
27 Aménagement, urbanisme et développement	4 564 656	5 789 342	4 944 056		234 794	460 546	5 639 396	
28 Loisirs et culture	10 546 097	11 486 361	10 738 035		2 530 058		13 268 093	
29 Réseau d'électricité								
30 Frais de financement	3 377 237	3 550 579	4 068 332				4 068 332	
31 Effet net des opérations de restructuration								
32	13 025 126	13 050 910	14 331 552		(14 331 552)			
33 Amortissement des immobilisations	80 018 487	84 480 712	87 505 429			2 123 503	89 628 932	
34	3 598 386	(1 018 180)	(223 438)			(9 435)	(232 873)	
Excédent (déficit) de l'exercice								

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

	Réalizations 2018		Budget 2019		Réalizations 2019		Total consolidé ¹
	Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats		
Excédent (déficit) de l'exercice	1	3 598 386	(1 018 180)	(223 438)	(9 435)	(232 873)	
Moins: revenus d'investissement	2	(3 467 853)	(2 312 960)	(2 986 025)	()	(2 986 025)	
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	3	130 533	(3 331 140)	(3 209 463)	(9 435)	(3 218 898)	
CONCILIATION À DES FINS FISCALES							
<i>Ajouter (déduire)</i>							
Immobilisations							
Amortissement	4	13 025 126	13 050 910	14 331 552	121 353	14 452 905	
Produit de cession	5	93 522	9 000	43 128	()	43 128	
(Gain) perte sur cession	6	(89 351)	()	918 713	()	918 713	
Réduction de valeur / Reclassement	7	(30 203)	()	(10 367)	()	(10 367)	
	8	12 999 094	13 059 910	15 283 026	121 353	15 404 379	
Propriétés destinées à la revente							
Coût des propriétés vendues	9	74 903	()	29 080	()	29 080	
Réduction de valeur / Reclassement	10	30 203	()	10 367	()	10 367	
	11	105 106	()	39 447	()	39 447	
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux							
Remboursement ou produit de cession	12	326 864	299 363	677 494	()	677 494	
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13	()	()	()	()	()	
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14	221 927	()	47 663	()	47 663	
	15	548 791	299 363	725 157	()	725 157	
Financement							
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16	273 624	()	536 790	()	536 790	
Remboursement de la dette à long terme	17	(8 327 600)	(8 638 248)	(8 827 817)	()	(8 827 817)	
	18	(8 053 976)	(8 638 248)	(8 291 027)	()	(8 291 027)	
Affectations							
Activités d'investissement	19	(1 163 878)	(748 604)	(313 574)	()	(313 574)	
Excédent (déficit) accumulé	20	()	()	()	()	()	
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	21	228 760	349 935	226 005	(48 652)	177 353	
Excédent de fonctionnement affecté	22	787 594	1 028 578	1 038 321	()	1 038 321	
Réserves financières et fonds réservés	23	(1 997 836)	(1 849 669)	(1 790 529)	()	(1 790 529)	
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	24	(279 034)	(170 125)	(583 354)	()	(583 354)	
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	25	()	()	()	()	()	
	26	(2 424 394)	(1 389 885)	(1 423 131)	(48 652)	(1 471 783)	
	27	3 174 621	3 331 140	6 333 472	72 701	6 406 173	
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales							
	28	3 305 154	3 124 009	63 266	()	3 187 275	

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

	Réalizations 2018		Réalizations 2019		Total consolidé ¹
	Administration municipale		Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	
Revenus d'investissement	1	3 467 853	2 986 025		2 986 025
CONCILIATION À DES FINS FISCALES					
<i>Ajouter (déduire)</i>					
Immobilisations					
Acquisition					
Administration générale	2	(659 895)	(512 291)	()	(512 291)
Sécurité publique	3	(230 874)	(455 438)	()	(455 438)
Transport	4	(12 539 781)	(29 736 017)	()	(29 736 017)
Hygiène du milieu	5	(6 545 150)	(5 306 828)	()	(5 306 828)
Santé et bien-être	6	()	()	(48 652)	(48 652)
Aménagement, urbanisme et développement	7	(30 363)	(141 647)	()	(141 647)
Loisirs et culture	8	(5 294 540)	(4 222 816)	()	(4 222 816)
Réseau d'électricité	9	()	()	()	()
	10	(25 300 603)	(40 375 037)	(48 652)	(40 423 689)
Propriétés destinées à la revente					
Acquisition	11	(76 552)	(81 527)	()	(81 527)
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux					
Émission ou acquisition	12	(360 246)	(475 152)	()	(475 152)
Financement					
Financement à long terme des activités d'investissement	13	25 489 110	36 794 680		36 794 680
Affectations					
Activités de fonctionnement	14	1 163 878	313 574		313 574
Excédent accumulé					
Excédent de fonctionnement non affecté	15	1 223 725	331 476	48 652	380 128
Excédent de fonctionnement affecté	16	411 545	957 703		957 703
Réserves financières et fonds réservés	17	1 756 191	1 732 580		1 732 580
	18	4 555 339	3 335 333	48 652	3 383 985
	19	4 307 048	(801 703)		(801 703)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	20	7 774 901	2 184 322		2 184 322

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
SITUATION FINANCIÈRE PAR ORGANISMES
AU 31 DÉCEMBRE 2019

	2018		2019		Total consolidé ¹
	Administration municipale	Redressé note 22	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenaires	
ACTIFS FINANCIERS					
1 Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	26 571 619		29 699 493	1 665 718	31 365 211
2 Débiteurs (note 5)	13 802 095		14 969 177	128 623	15 097 800
3 Prêts (note 6)					
4 Placements de portefeuille (note 7)	1 209 702		959 696		959 696
5 Participations dans des entreprises municipales et des partenaires commerciaux					
6 Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)					
7 Autres actifs financiers (note 9)	14 120		15 491		15 491
8	41 597 536		45 643 857	1 794 341	47 438 198
PASSIFS					
9 Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)					
10 Emprunts temporaires (note 10)					
11 Crédoiteurs et charges à payer (note 11)	15 690 420		16 996 110	227 709	17 223 819
12 Revenus reportés (note 12)	6 278 995		6 790 414		6 790 414
13 Dette à long terme (note 13)	126 548 013		154 569 015		154 569 015
14 Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	3 821 900		3 815 000		3 815 000
15	152 339 328		182 170 539	227 709	182 398 248
16	(110 741 792)		(136 526 682)	1 566 632	(134 960 050)
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE) (note 14)					
ACTIFS NON FINANCIERS					
17 Immobilisations (note 15)	289 875 343		314 946 620	2 353 804	317 300 424
18 Propriétés destinées à la revente (note 16)	2 322 049		2 383 492		2 383 492
19 Stocks de fournitures	1 310 236		1 620 648		1 620 648
20 Autres actifs non financiers (note 17)	328 996		447 316		447 316
21	293 836 624		319 398 076	2 353 804	321 751 880
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ					
22 Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	6 300 846		5 948 030	812 992	6 761 022
23 Excédent de fonctionnement affecté	7 190 135		8 113 455	753 640	8 867 095
24 Réserves financières et fonds réservés	4 874 838		5 168 781		5 168 781
25 Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	(8 405 663)		(8 314 297)	()	(8 314 297)
26 Financement des investissements en cours	(3 514 681)		(1 566 353)		(1 566 353)
27 Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	176 649 357		173 521 778	2 353 804	175 875 582
28 Gains (pertes) de réévaluation cumulés					
29	183 094 832		182 871 394	3 920 436	186 791 830

1. Le total consolidé exclut les soldes réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenaires.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
CHARGES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget 2019	Réalizations 2019	Réalizations 2019	Réalizations 2018
Rémunération	1	22 659 648	23 450 084	24 074 887	22 069 341
Charges sociales	2	5 038 361	4 716 316	4 815 978	4 748 386
Biens et services					
Services obtenus d'organismes municipaux					
Compensations pour services municipaux	3				
Ententes de services					
Services de transport collectif	4				
Autres services	5				
Autres biens et services	6	35 558 753	36 579 348	38 636 743	35 671 812
Frais de financement					
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge					
De l'organisme municipal	7	2 855 851	1 097 172	1 097 172	3 292 174
D'autres organismes municipaux	8				
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	9	640 628	2 573 641	2 573 641	6 813
D'autres tiers	10				
Autres frais de financement	11	54 100	397 519	397 519	84 546
Contributions à des organismes					
Organismes municipaux					
Quotes-parts	12				
Transferts	13				
Autres	14				
Autres organismes					
Transferts	15				
Autres	16	4 432 124	3 973 256	3 193 546	3 039 542
Amortissement des immobilisations	17	13 050 910	14 331 552	14 452 905	13 150 349
Autres					
- Créances douteuses	18		90 224	90 224	7 973
- Autres	19	190 337	296 317	296 317	324 792
-	20				
	21	84 480 712	87 505 429	89 628 932	82 395 728

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
FONDS LOCAL D'INVESTISSEMENT
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

2019

2018

RÉSULTATS

Revenus

Revenus sur les placements de portefeuille	1	38 506	31 478
Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille à titre d'investissement	2	55 300	64 962
Autres revenus	3		
	4	93 806	96 440

Charges

Créances douteuses			
Radiation de prêts et de placements de portefeuille	5		
Variation de la provision pour moins-value	6	48 823	(305)
	7	48 823	(305)
Autres charges	8	15 542	
	9	64 365	(305)
Excédent (déficit) de l'exercice	10	29 441	96 745

SITUATION FINANCIÈRE AU 31 DÉCEMBRE

Actifs

Trésorerie et équivalents de trésorerie	11	1 163 456	969 863
Placements de portefeuille	12	2 427 526	2 389 020
Débiteurs	13	3 744	3 744
Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement	14	860 956	1 063 259
Provision pour moins-value	15	(46 227)	(46 227)
	16	814 729	1 017 032
	17	4 409 455	4 379 659

Passifs

Créditeurs et charges à payer	18	355	
Revenus reportés	19		
Dette à long terme	20	3 814 147	3 814 147
	21	3 814 502	3 814 147
Solde du Fonds local d'investissement	22	594 953	565 512

VENTILATION DE LA TRÉSORERIE ET ÉQUIVALENTS DE TRÉSORERIE
ET DES PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE

Libres	23		
Supportant les engagements de prêts	24	3 590 982	3 358 883
Supportant les garanties de prêts	25		
	26	3 590 982	3 358 883

Note sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille à titre d'investissement, y compris leur radiation s'il y a lieu

Note sur la dette à long terme

Note sur les obligations contractuelles relatives aux engagements de prêts

Note sur les éventualités relatives aux garanties de prêts

Note sur les autres revenus et les autres charges

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
FONDS LOCAL DE SOLIDARITÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

2019

2018

RÉSULTATS

Revenus

Revenus sur les placements de portefeuille	1
Revenus sur les prêts aux entreprises	2
Autres revenus	3
	4

Charges

Créances douteuses	
Radiation de prêts	5
Variation de la provision pour moins-value	6
	7
Intérêts sur la dette à long terme	8
Autres charges	9
	10

Excédent (déficit) de l'exercice	11
---	----

SITUATION FINANCIÈRE AU 31 DÉCEMBRE

Actifs

Trésorerie et équivalents de trésorerie	12
Placements de portefeuille	13
Débiteurs	14
Prêts aux entreprises	15
Provision pour moins-value	16 () ()
	17
	18

Passifs

Créditeurs et charges à payer	19
Revenus reportés	20
Dette à long terme	21
	22

Solde du Fonds local de solidarité

Excédent affecté aux prêts aux entreprises	23
Excédent (déficit) non affecté	24
	25

**VENTILATION DE LA TRÉSORERIE ET ÉQUIVALENTS DE TRÉSORERIE
ET DES PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE**

Libres	26
Supportant les engagements de prêts	27
	28

Note sur les prêts aux entreprises, y compris leur radiation s'il y a lieu

Note sur la dette à long terme

Note sur les obligations contractuelles relatives aux engagements de prêts

Note sur les autres revenus et les autres charges

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
FONDS DE GESTION ET DE MISE EN VALEUR DU TERRITOIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

2019

2018

RÉSULTATS

		2019	2018
Revenus			
Revenus provenant de la gestion foncière	1	146 604	120 187
Revenus provenant de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier	2	100 813	112 208
	3	247 417	232 395
Charges			
Frais de gestion			
Salaires	4	170 670	141 972
Créances douteuses	5		
Autres frais de gestion	6	70 049	66 795
	7	240 719	208 767
Activités et projets de mise en valeur du territoire			
- Ent. ch. gravières-sablières	8		1 466
- Verd. voie de contournement	9		22 162
- Ponceau Mont Chaudron	10	6 698	
-	11		
-	12		
-	13		
	14	6 698	23 628
	15	247 417	232 395
Excédent (déficit) de l'exercice	16		

SITUATION FINANCIÈRE AU 31 DÉCEMBRE

Actifs			
Trésorerie et équivalents de trésorerie	17	957 147	793 573
Placements de portefeuille	18		
Débiteurs	19	137 861	121 828
Provision pour créances douteuses	20	()	()
	21	137 861	121 828
Autres	22	42 142	23 059
	23	1 137 150	938 460
Passifs			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	24		
Créditeurs et charges à payer	25	207 503	189 060
Revenus reportés			
Provenant de la gestion foncière	26	603 362	494 842
Provenant de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier	27	326 285	254 558
Autres	28		
Autres	29		
	30	1 137 150	938 460
Solde du Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	31		

Note sur les autres actifs

Débiteurs			
Comptes sables et gravier	80 433 \$		
Comptes client	57 428		
Total débiteurs		137 861 \$	
Autres actifs			
Actifs (logiciel, ordinateur portatif et motoneige)	74 591 \$		
Amortissement accumulé	(32 449)		
Total autres actifs		42 142 \$	

Note sur les créditeurs et charges à payer

Comptes fournisseurs (Ville)	39 330 \$
------------------------------	-----------

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
FONDS DE GESTION ET DE MISE EN VALEUR DU TERRITOIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

Taxes à remettre	6 161	
Salaire à payer (Ville)	14 134	
Somme à verser au MRN	147 878	
Total créiteurs et charges à payer		207 503 \$

Note sur les autres revenus reportés

Revenu reporté Gestion foncière	603 362 \$	
Revenu reporté Sables et gravières	326 285	
Total autres revenus reportés		929 646 \$

Note sur les autres passifs

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2019

	2019	2018
Excédent (déficit) accumulé		
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1 6 761 022	6 961 294
Excédent de fonctionnement affecté	2 8 867 095	8 033 053
Réserves financières et fonds réservés	3 5 168 781	4 874 838
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4 (8 314 297 ) (	8 405 663)
Financement des investissements en cours	5 (1 566 353)	(3 514 681)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6 175 875 582	179 075 862
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7	8
	8 186 791 830	187 024 703
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS		
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté		
Administration municipale	9 5 948 030	6 300 846
Organismes contrôlés et partenariats ¹	10 812 992	660 448
	11 6 761 022	6 961 294
Excédent de fonctionnement affecté		
Administration municipale		
- Administration	12 1 000 775	640 964
- Transport aérien	13 4 408 063	4 139 675
- Voirie, aqueduc et égout	14 198 351	198 351
- Aménagement, urb.développement	15 444 516	344 316
- Loisirs et culture	16 201 002	53 096
- Développement social	17 121 468	21 468
- Hygiène du milieu	18 1 579 244	1 624 529
- Anciennes municipalités	19 160 036	167 736
-	20	
	21 8 113 455	7 190 135
Organismes contrôlés et partenariats ¹		
- CLD	22 753 640	842 918
-	23	
-	24	
	25 753 640	842 918
	26 8 867 095	8 033 053
Réserves financières et fonds réservés		
Réserves financières - Administration municipale		
- Vidange boues règl. 2009-611	27 1 011 325	696 781
-	28	
-	29	
-	30	
-	31	
	32 1 011 325	696 781
Réserves financières - Organismes contrôlés et partenariats		
-	33	
-	34	
-	35	
	36	
Fonds réservés		
Fonds de roulement		
Administration municipale	37 143 471	272 839
Organismes contrôlés et partenariats	38	
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés		
Montant réservé pour le service de la dette à long terme		
Administration municipale	39 390 749	513 725
Organismes contrôlés et partenariats	40	
Montant non réservé		
Administration municipale	41	
Organismes contrôlés et partenariats	42	
Fonds local d'investissement	43 3 594 371	3 362 627
Fonds local de solidarité	44	
Autres		
- Fonds forestiers (note 26.)	45 25 863	25 864
- Cimetière - D'Alembert	46 3 002	3 002
	47 4 157 456	4 178 057
	48 5 168 781	4 874 838

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2019

	2019	2018
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir		
Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables		
Avantages sociaux futurs		
Déficit initial au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite	49 (18 200)	(27 200)
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	50 (32 600)	(48 700)
Avantages postérieurs au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite		
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	51 (638 125)	(765 750)
Autres	52 ()	(69 300)
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	53 ()	()
	54 (688 925)	(910 950)
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	55 ()	()
Assainissement des sites contaminés	56 ()	()
Appariement fiscal pour revenus de transfert	57 ()	()
Autres	58 ()	()
-	59 ()	()
	60 (688 925)	(910 950)
Mesures d'allègement fiscal transitoires		
Modifications comptables du 1 ^{er} janvier 2000		
Salaires et avantages sociaux	61 ()	()
Intérêts sur la dette à long terme	62 (1 578)	(2 957)
Mesures relatives à la TVQ		
Utilisation du fonds général	63 ()	()
Utilisation du fonds de roulement	64 ()	()
Mesure relative aux frais reportés	65 ()	()
Autres	66 ()	()
-	67 ()	()
	68 (1 578)	(2 957)
Financement à long terme des activités de fonctionnement		
Mesure transitoire relative à la TVQ	69 ()	()
Frais d'émission de la dette à long terme	70 (1 715 429)	(1 250 698)
Dette à long terme liée au FLI et au FLS	71 (3 814 147)	(3 814 147)
Autres		
- Aide financière S.I.Q	72 (1 353 352)	(1 403 062)
- Autres	73 (2 400 726)	(2 526 061)
	74 (9 283 654)	(8 993 968)
Éléments présentés à l'encontre des DCTP		
Financement des activités de fonctionnement	75 845 130	485 180
Fonds d'amortissement pour emprunts de fonctionnement	76	
Prêts aux entreprises liés au FLI et au FLS et placements de portefeuille à titre d'investissement liés au FLI	77 814 730	1 017 032
Autres prêts et placements de portefeuille à titre d'investissement liés à des emprunts de fonctionnement	78	
Autres	79	
-	80 1 659 860	1 502 212
	81 (8 314 297)	(8 405 663)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2019

2019

2018

VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)**Financement des investissements en cours**

Financement non utilisé	82	7 128 248	4 283 227
Investissements à financer	83 (	8 694 601 ) (	7 797 908)
	84	(1 566 353)	(3 514 681)

Investissement net dans les immobilisations et autres actifs

Éléments d'actif

Immobilisations	85	317 300 424	292 301 848
Propriétés destinées à la revente	86	2 398 983	2 336 169
Prêts	87		
Placements de portefeuille à titre d'investissement	88	959 696	1 209 702
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	89		
	90	320 659 103	295 847 719
Ajustements aux éléments d'actif	91	(814 730)	(1 017 032)
	92	319 844 373	294 830 687

Éléments de passif correspondant

Dette à long terme	93 (	154 569 015 ) (	126 548 013)
Frais reportés liés à la dette à long terme	94 (	845 130 ) (	485 180)
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	95	2 161 700	2 284 400
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	96	9 283 654	8 993 968
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	97		
	98 (	143 968 791 ) (	115 754 825)
Dette en cours de refinancement et ajustements aux éléments de passif	99 () ()
	100 (	143 968 791 ) (	115 754 825)
	101	175 875 582	179 075 862

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

A) RÉGIMES DE RETRAITE ET RÉGIMES SUPPLÉMENTAIRES DE RETRAITE À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

	Régimes de retraite enregistrés	Régimes supplémentaires de retraite
Nombre de régimes à la fin de l'exercice	1 <u>1</u>	2 <u>1</u>

Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements

Le Régime de retraite des employés de la Ville de Rouyn-Noranda, dont l'évaluation actuarielle la plus récente a été effectuée le 31 décembre 2016, est un régime de retraite flexible contributif de type salaire carrière. La rente annuelle d'un participant est égale à 2 % de son salaire de l'année. Le Régime prévoit également des prestations en cas de décès et de cessation d'emploi.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

	<u>2019</u>	<u>2018</u>
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs		
Actif (passif) au début de l'exercice	3 (3 147 900)	(3 214 600)
Charge de l'exercice	4 (1 616 000)	(1 546 500)
Cotisations versées par l'employeur	5 1 688 300	1 613 200
Actif (passif) à la fin de l'exercice	6 <u>(3 075 600)</u>	<u>(3 147 900)</u>
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	7 68 608 400	65 322 900
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	8 (<u>69 288 100</u>)	(<u>65 732 900</u>)
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	9 (679 700)	(410 000)
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	10 <u>(2 395 900)</u>	<u>(2 737 900)</u>
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	11 (3 075 600)	(3 147 900)
Provision pour moins-value	12 ()	()
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	13 <u>(3 075 600)</u>	<u>(3 147 900)</u>
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs		
Nombre de régimes en cause	14 <u>1</u>	<u>1</u>
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	15 68 608 400	65 322 900
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	16 (<u>69 288 100</u>)	(<u>65 732 900</u>)
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	17 (<u>679 700</u>)	(<u>410 000</u>)
Charge de l'exercice		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	18 3 262 000	3 030 700
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	19	
	20 <u>3 262 000</u>	<u>3 030 700</u>
Cotisations salariales des employés	21 (1 693 000)	(1 494 600)
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	22 ()	()
	23 1 569 000	1 536 100
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	24 21 400	1 700
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	25	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	26	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	27	
Variation de la provision pour moins-value	28	
Autres	29	
-	30	
-	31	
Charge de l'exercice excluant les intérêts	32 <u>1 590 400</u>	<u>1 537 800</u>
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	33 3 932 400	3 696 800
Rendement espéré des actifs	34 (3 906 800)	(3 688 100)
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	35 <u>25 600</u>	<u>8 700</u>
Charge de l'exercice	<u>1 616 000</u>	<u>1 546 500</u>

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

	2019	2018
Informations complémentaires		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	36 3 456 400	3 231 100
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	37 (3 906 800)	(3 688 100)
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	38 (450 400)	(457 000)
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	39 87 000	122 600
Prestations versées au cours de l'exercice	40 3 552 200	3 392 000
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 7)	41 67 922 100	60 655 700
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	42	
Valeur des obligations des régimes supplémentaires de retraite <u>non capitalisés</u> comprises dans les obligations présentées à la ligne 8	43	
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 8		
Pour la réserve de restructuration	44 2 927 400	3 982 100
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46 17	17
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
(taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47 5,80 %	6,00 %
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48 6,00 %	5,90 %
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49 3,00 %	3,10 %
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50 2,00 %	2,10 %
Autres hypothèses économiques		
-	51	
-	52	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

B) RÉGIMES D'AVANTAGES COMPLÉMENTAIRES DE RETRAITE ET AUTRES AVANTAGES SOCIAUX FUTURS À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

	Régimes d'avantages complémentaires de retraite	Autres avantages sociaux futurs
Nombre de régimes à la fin de l'exercice	53 <u>2</u>	54 <u> </u>
Description des régimes et avantages, date de la plus récente évaluation actuarielle (s'il y a lieu) et autres renseignements		
Les régimes couverts sont le programme d'allocation de retraite et le programme de cadeau à la retraite.		
	<u>2019</u>	<u>2018</u>
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs		
Actif (passif) au début de l'exercice	55 (674 000)	(636 700)
Charge de l'exercice	56 (110 500)	(116 800)
Cotisations, prestations ou primes versées par l'employeur	57 45 100	79 500
Actif (passif) à la fin de l'exercice	58 <u>(739 400)</u>	<u>(674 000)</u>
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	59	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	60 (940 800)	(817 000)
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	61 (940 800)	(817 000)
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	62 201 400	143 000
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice avant la provision pour moins-value	63 (739 400)	(674 000)
Provision pour moins-value	64 ()	()
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65 <u>(739 400)</u>	<u>(674 000)</u>
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes et avantages dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs		
Nombre de régimes et avantages en cause	66 <u>2</u>	<u>2</u>
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	67	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	68 (940 800)	(817 000)
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	69 <u>(940 800)</u>	<u>(817 000)</u>
Charge de l'exercice		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	70 68 800	74 900
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	71 <u>68 800</u>	<u>74 900</u>
Cotisations salariales des employés	72 ()	()
Cotisations, prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	73 ()	()
	74 ()	()
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	75 68 800	74 900
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	76 16 100	20 400
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	77	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un régleme nt de régime	78	
Variation de la provision pour moins-value	79	
	80	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

	2019	2018
Autres		
-	81	
-	82	
Charge de l'exercice excluant les intérêts	<u>84 900</u>	<u>95 300</u>
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	<u>25 600</u>	<u>21 500</u>
Rendement espéré des actifs	()	()
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	<u>25 600</u>	<u>21 500</u>
Charge de l'exercice	<u>110 500</u>	<u>116 800</u>
Informations complémentaires		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	88	
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	89 ()	()
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	90	
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	91	72 500
Prestations versées au cours de l'exercice	92	79 500
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 59)	93	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	94	
Valeur des obligations des régimes d'avantages complémentaires de retraite capitalisés comprises dans les obligations présentées à la ligne 60	95	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	96	17
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	97	3,20 %
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	98	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	99	3,10 %
Taux d'inflation (fin d'exercice)	100	2,10 %
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	101	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	102	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	103	
Autres hypothèses économiques		
-	104	
-	105	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

C) RÉGIMES DE RETRAITE À COTISATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice 106 _____

Description des régimes et autres renseignements

	2019	2018
Charge de l'exercice		
Cotisations de l'employeur		
Régime de prestations supplémentaires des maires et des conseillers des municipalités	107	
Régime volontaire d'épargne-retraite	108	
Régime de retraite simplifié	109	
Régime de retraite par financement salarial	110	
Régime de retraite des employés municipaux du Québec	111	
Autres régimes	112	
	113	

D) AUTRES RÉGIMES (REER individuel, REER collectif et autres)

Nombre d'autres régimes à la fin de l'exercice 114 _____

Description des régimes et autres renseignements

	2019	2018
Charge de l'exercice		
Cotisations de l'employeur	115	

E) RÉGIMES DE RETRAITE DES ÉLUS MUNICIPAUX

	2019	2018
Nombre d'élus qui sont en fonction et qui sont des participants actifs à la fin de l'exercice	116 13	13

Description du régime

Le Régime de retraite des élus municipaux (RREM) et le Régime de prestations supplémentaires des élus municipaux (RPSEM), ce dernier s'appliquant de façon complémentaire s'il y a lieu aux élus municipaux en poste le 31 décembre 2000 et aux personnes ayant droit à une rente du RREM à cette date, sont des régimes à prestations déterminées gérés en vertu de la *Loi sur le régime de retraite des élus municipaux* (L.R.Q., c. R-9.3). Dans le cas du RREM, les élus participants et les municipalités participantes se partagent le financement du régime par le versement de cotisations dans le cas des élus et de contributions dans le cas des municipalités. Dans le cas du RPSEM, seules les municipalités participantes sont responsables de verser les contributions requises. Les cotisations et les contributions sont établies conformément aux taux et règles fixés par règlement du gouvernement.

Étant donné que ces deux régimes sont des régimes à employeurs multiples administrés par la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), qui ne

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

comportent pas de comptes distincts, les municipalités participantes comptabilisent ces régimes comme s'ils étaient des régimes à cotisations déterminées. Ainsi, la charge encourue dans un exercice donné par une municipalité participante relativement à ces régimes de retraite correspond aux contributions devant être versées par elle pour cet exercice telles qu'établies par règlement du gouvernement.

		2019	2018
Cotisations des élus au RREM	117	<u>19 444</u>	<u>17 638</u>
Charge de l'exercice			
Contributions de l'employeur au RREM	118	65 525	59 440
Contributions de l'employeur à titre de participation au RPSEM	119		
	120	<u>65 525</u>	<u>59 440</u>

Note

RENSEIGNEMENTS FINANCIERS CONSOLIDÉS NON AUDITÉS

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2018
TAXES				
SUR LA VALEUR FONCIÈRE				
Taxes générales				
Taxe foncière générale	1	37 975 019	38 020 559	36 497 103
Taxes spéciales				
Service de la dette	2			
Activités de fonctionnement	3			
Activités d'investissement	4			
Taxes de secteur				
Taxes spéciales				
Service de la dette	5	8 293 000	8 379 307	7 604 888
Activités de fonctionnement	6	2 080 992	2 098 268	1 976 419
Activités d'investissement	7			10 108
Autres	8			
	9	48 349 011	48 498 134	46 088 518
SUR UNE AUTRE BASE				
Taxes, compensations et tarification				
Services municipaux				
Eau	10	4 937 598	4 887 925	4 989 907
Égout	11	24 126	23 916	24 126
Traitement des eaux usées	12			
Matières résiduelles	13	3 875 942	3 960 047	3 632 072
Autres				
-	14		28 566	24 990
-	15			
-	16			
Centres d'urgence 9-1-1	17		211 405	
Service de la dette	18	351 993	302 420	256 666
Pouvoir général de taxation	19			
Activités de fonctionnement	20			
Activités d'investissement	21			
	22	9 189 659	9 414 279	8 927 761
Taxes d'affaires				
Sur l'ensemble de la valeur locative	23			
Autres	24	86 400	92 881	77 773
	25	86 400	92 881	77 773
	26	9 276 059	9 507 160	9 005 534
	27	57 625 070	58 005 294	55 094 052

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget	Réalisations	Réalisations	Réalisations
COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES	2019	2019	2019	2018
GOVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES				
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement				
Taxes sur la valeur foncière	28	706 324	723 358	695 030
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	29	4 958	8 090	6 344
Taxes d'affaires	30			
Compensations pour les terres publiques	31	479 602	479 602	479 602
	32	1 190 884	1 211 050	1 180 976
Immeubles des réseaux				
Santé et services sociaux	33	961 576	976 779	843 701
Cégeps et universités	34	1 164 558	1 183 215	1 047 217
Écoles primaires et secondaires	35	938 712	984 839	819 153
	36	3 064 846	3 144 833	2 710 071
Autres immeubles				
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux				
Taxes sur la valeur foncière	37			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	38			
Taxes d'affaires	39			
	40			
	41	4 255 730	4 355 883	3 891 047
GOVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES				
Taxes sur la valeur foncière	42	260 464	273 640	247 135
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	43	2 556	3 492	3 648
Taxes d'affaires	44			
	45	263 020	277 132	250 783
ORGANISMES MUNICIPAUX				
Taxes sur la valeur foncière	46			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	47			
	48			
AUTRES				
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	49			
Autres	50			
	51			
	52	4 518 750	4 633 015	4 141 830

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2018
TRANSFERTS				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT				
Administration générale	53	476	476	472
Sécurité publique				
Police	54			
Sécurité incendie	55	90 046	90 046	65 612
Sécurité civile	56	26 000	26 000	
Autres	57			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	58	368 302	512 139	441 092
Enlèvement de la neige	59			
Autres	60			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	61	184 786	162 094	174 134
Transport adapté	62			
Transport scolaire	63			
Autres	64			
Transport aérien	65	285 367	282 860	200
Transport par eau	66			
Autres	67			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	68	10 106	10 108	10 430
Réseau de distribution de l'eau potable	69	70 573	70 936	64 588
Traitement des eaux usées	70	849 524	848 726	1 365 695
Réseaux d'égout	71	195 923	194 971	199 264
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	72			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	73	342 035	349 908	322 076
Tri et conditionnement	74			
Autres	75			
Autres	76			
Cours d'eau	77			
Protection de l'environnement	78			
Autres	79			
Santé et bien-être				
Logement social	80		3 984	3 294
Sécurité du revenu	81			
Autres	82		36 899	200
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	83	70 625	70 829	65 421
Rénovation urbaine	84			
Promotion et développement économique	85	15 893	15 893	33 991
Autres	86	72 918	126 178	104 893
Loisirs et culture				
Activités récréatives	87	686 526	690 384	706 115
Activités culturelles				
Bibliothèques	88	4 288	4 288	4 247
Autres	89	324 313	328 708	429 813
Réseau d'électricité	90			
	91	3 481 655	3 821 443	3 991 537

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

Non audité	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget	Réalisations	Réalisations	Réalisations
TRANSFERTS (suite)	2019	2019	2019	2018
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT				
Administration générale	92			
Sécurité publique				
Police	93			
Sécurité incendie	94			96 439
Sécurité civile	95			
Autres	96			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	97	234 800	313 406	313 406
Enlèvement de la neige	98			78 445
Autres	99			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	100	586 500		
Transport adapté	101			
Transport scolaire	102			
Autres	103			
Transport aérien	104			550 531
Transport par eau	105			
Autres	106			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	107		21 750	21 750
Réseau de distribution de l'eau potable	108	1 035 410	246 858	246 858
Traitement des eaux usées	109		130 139	130 139
Réseaux d'égout	110		439 983	439 983
Matières résiduelles				1 577 697
Déchets domestiques et assimilés	111			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	112			
Tri et conditionnement	113			
Autres	114			
Autres	115			
Cours d'eau	116			
Protection de l'environnement	117			
Autres	118			
Santé et bien-être				
Logement social	119			
Sécurité du revenu	120			
Autres	121			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	122		32 773	32 773
Rénovation urbaine	123			7 019
Promotion et développement économique	124			
Autres	125			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	126	106 400	80 641	80 641
Activités culturelles				31 947
Bibliothèques	127		30 099	30 099
Autres	128		25 000	25 000
Réseau d'électricité	129			
	130	1 963 110	1 320 649	1 320 649
				3 039 266

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget	Réalisations	Réalisations	Réalisations
TRANSFERTS (suite)	2019	2019	2019	2018
TRANSFERTS DE DROIT				
Regroupement municipal et réorganisation municipale	131			
Péréquation	132			
Neutralité	133			
Partage des redevances sur les ressources naturelles	134	1 065 900	1 065 900	1 054 500
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	135	867 947	2 162 827	867 947
Fonds de développement des territoires	136	990 599	1 054 097	872 395
Contributions des automobilistes pour le transport en commun - Droits d'immatriculation	137			
Autres	138			
	139	2 924 446	4 282 824	2 794 842
TOTAL DES TRANSFERTS	140	8 369 211	9 424 916	9 825 645

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2018
SERVICES RENDUS				
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX				
Administration générale				
Greffes et application de la loi	141			
Évaluation	142			
Autres	143			
	144			
Sécurité publique				
Police	145			
Sécurité incendie	146	67 183	67 183	72 095
Sécurité civile	147			
Autres	148			
	149	67 183	67 183	72 095
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	150			
Enlèvement de la neige	151			
Autres	152			
Transport collectif	153			
Autres	154			
	155			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	156			
Réseau de distribution de l'eau potable	157			
Traitement des eaux usées	158			
Réseaux d'égout	159			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	160			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	161			
Tri et conditionnement	162			
Autres	163			
Autres	164			
Cours d'eau	165			
Protection de l'environnement	166			
Autres	167			
	168			
Santé et bien-être				
Logement social	169			
Autres	170			
	171			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	172			
Rénovation urbaine	173			
Promotion et développement économique	174			
Autres	175			
	176			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	177			
Activités culturelles				
Bibliothèques	178			
Autres	179			
	180			
Réseau d'électricité	181			
	182	67 183	67 183	72 095

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

Non audité	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2018
SERVICES RENDUS (suite)				
AUTRES SERVICES RENDUS				
Administration générale				
Greffe et application de la loi	183	300	680	709
Évaluation	184	2 000	1 875	2 052
Autre	185	294 912	317 149	293 279
	186	297 212	319 704	296 040
Sécurité publique				
Police	187			
Sécurité incendie	188	43 000	62 293	91 023
Sécurité civile	189			
Autres	190			
	191	43 000	62 293	91 023
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	192	155 000	253 662	262 996
Enlèvement de la neige	193	147 163	113 622	148 229
Autres	194	1 003 706	1 169 308	1 099 692
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	195	159 764	161 999	148 948
Transport adapté	196			
Transport scolaire	197			
Autres	198	2 260 633	3 106 619	3 148 120
Autres	199			
	200	3 726 266	4 805 210	4 807 985
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	201	24 189	80 343	29 258
Réseau de distribution de l'eau potable	202	70 000	48 528	104 869
Traitement des eaux usées	203	144 630	101 667	138 944
Réseaux d'égout	204	70 000	52 336	120 739
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	205			5 000
Matières recyclables	206	4 750	12 519	18 088
Autres	207	8 800	2 009	5 863
Cours d'eau	208			
Protection de l'environnement	209		3 758	1 307
Autres	210			
	211	322 369	301 160	424 068
Santé et bien-être				
Logement social	212			
Sécurité du revenu	213			
Autres	214	62 700	126 488	95 204
	215	62 700	126 488	95 204
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	216	14 705	26 482	42 296
Rénovation urbaine	217			
Promotion et développement économique	218	58 224	58 384	85 757
Autres	219	967 385	831 315	724 203
	220	1 040 314	916 181	852 256
Loisirs et culture				
Activités récréatives	221	1 023 231	1 075 702	1 081 936
Activités culturelles				
Bibliothèques	222	1 000		244
Autres	223	1 070 795	973 574	816 710
	224	2 095 026	2 049 276	1 898 890
Réseau d'électricité	225			
	226	7 586 887	8 580 312	8 465 466
TOTAL DES SERVICES RENDUS	227	7 586 887	8 647 495	8 537 561

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2018
IMPOSITION DE DROITS				
Licences et permis	228	145 050	191 902	200 621
Droits de mutation immobilière	229	1 900 000	2 292 415	2 002 837
Droits sur les carrières et sablières	230	127 035	114 632	805
Autres	231	741	88 300	292 000
	232	2 172 826	2 687 249	2 496 263
AMENDES ET PÉNALITÉS				
	233	1 270 800	1 076 570	1 147 027
REVENUS DE PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE				
	234	476 516	609 677	544 051
AUTRES REVENUS D'INTÉRÊTS				
	235	351 804	479 252	451 573
AUTRES REVENUS				
Gain (perte) sur cession d'immobilisations	236		(918 713)	89 470
Produit de cession de propriétés destinées à la revente	237	110 403	362 963	773 066
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements	238			
Contributions des promoteurs	239		1 244 683	(62 083)
Contributions des automobilistes pour le transport en commun - Taxe sur l'essence	240			
Contributions des organismes municipaux	241			
Autres contributions	242	349 850		
Redevances réglementaires	243			
Autres	244	630 415	1 029 590	2 881 042
	245	1 090 668	1 718 523	3 681 495
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION				
	246			

**ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2019		Réalizations 2019		Réalizations	Réalizations
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2019	2018
ADMINISTRATION GÉNÉRALE						
Conseil	1 736 678	1 724 641	23 014	1 747 655	1 747 655	1 671 182
Greffes et application de la loi	749 256	730 063	7 211	737 274	737 274	741 363
Gestion financière et administrative	4 961 013	4 732 574	409 360	5 141 934	5 141 934	4 792 373
Évaluation	1 327 320	1 170 490	112 287	1 282 777	1 282 777	1 490 560
Gestion du personnel	704 757	624 340		624 340	624 340	702 444
Autres						
- Autres	292 846	647 588	99 006	746 594	746 594	657 742
-						
8	9 771 870	9 629 696	650 878	10 280 574	10 280 574	10 055 664
SÉCURITÉ PUBLIQUE						
Police	6 265 719	6 212 480		6 212 480	6 212 480	5 821 554
Sécurité incendie	4 234 459	3 983 888	526 819	4 510 707	4 510 707	4 586 558
Sécurité civile	157 667	281 578	4 657	286 235	286 235	112 327
Autres	259 422	238 683	25 172	263 855	263 855	436 489
13	10 917 267	10 716 629	556 648	11 273 277	11 273 277	10 956 928
TRANSPORT						
Réseau routier						
Voirie municipale	5 432 269	7 520 868	4 658 708	12 179 576	12 179 576	10 345 155
Enlèvement de la neige	5 530 495	7 252 475	75 719	7 328 194	7 328 194	5 420 223
Éclairage des rues	827 245	737 991	103 542	841 533	841 533	855 347
Circulation et stationnement	1 055 325	930 195	44 734	974 929	974 929	898 755
Transport collectif						
Transport en commun	801 204	781 459	26 513	807 972	807 972	761 101
Transport aérien	2 127 626	2 476 968	773 705	3 250 673	3 250 673	2 746 550
Transport par eau						
Autres						
21	15 774 164	19 699 956	5 682 921	25 382 877	25 382 877	21 027 131

**ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2019		Réalizations 2019		Réalizations	Réalizations
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2019	2018
Non audité						
HYGIÈNE DU MILIEU						
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	1 730 374	1 594 894	275 238	1 870 132	1 812 991
Réseau de distribution de l'eau potable	24	1 895 324	1 824 353	1 036 146	2 860 499	3 072 128
Traitement des eaux usées	25	1 350 084	1 414 359	1 435 032	2 849 391	2 773 951
Réseaux d'égout	26	2 039 873	1 867 686	1 755 623	3 623 309	3 537 270
Matières résiduelles						
Déchets domestiques et assimilés	27	1 508 393	1 312 270	24 201	1 336 471	1 249 811
Collecte et transport	28	1 133 788	1 326 256	1 027	1 327 283	1 375 054
Élimination						
Matières recyclables						
Collecte sélective						
Collecte et transport	29	1 424 223	1 384 669	2 159	1 386 828	1 260 400
Tri et conditionnement	30	1 021 898	912 365		912 365	727 555
Matières organiques						
Collecte et transport	31	975 964	678 457		678 457	
Traitement	32		22 893		22 893	
Matériaux secs	33					
Autres	34					
Plan de gestion	35					
Autres	36					
Cours d'eau	37	75 614	28 566		28 566	
Protection de l'environnement	38		67 579	8 310	75 889	77 949
Autres	39					
	40	13 155 535	12 434 347	4 537 736	16 972 083	15 887 109
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE						
Logement social	41	452 143	407 369	128 303	535 672	2 198 629
Sécurité du revenu	42					
Autres	43	532 541	535 457	10 214	545 671	446 662
	44	984 684	942 826	138 517	1 081 343	2 922 320
AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT						
Aménagement, urbanisme et zonage	45	2 457 154	2 063 754	121 404	2 185 158	2 146 654
Rénovation urbaine						
Biens patrimoniaux	46					
Autres biens	47	303 157	179 975		179 975	158 105
Promotion et développement économique						
Industries et commerces	48	1 698 054	1 460 645	84 074	1 544 719	1 771 751
Tourisme	49	31 646	30 959	18 489	49 448	69 267
Autres	50		29 080	878	29 958	76 088
	51	1 299 331	1 179 643	9 949	1 189 592	1 061 852
Autres	52	5 789 342	4 944 056	234 794	5 178 850	5 283 717

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

Non audité	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2019		Réalizations 2019		Réalisations	Réalisations
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2019	2018
LOISIRS ET CULTURE						
Activités récréatives						
Centres communautaires	53	1 292 814	1 259 191	312 695	1 571 886	1 486 409
Patinoires intérieures et extérieures	54	2 883 815	2 676 484	956 926	3 633 410	3 657 731
Piscines, plages et ports de plaisance	55	805 227	716 983	24 376	741 359	769 065
Parcs et terrains de jeux	56	2 655 746	2 392 119	877 212	3 269 331	2 980 360
Parcs régionaux	57					
Expositions et foires	58	42 740	36 253		36 253	154 168
Autres	59	390 268	366 508		366 508	398 732
	60	8 070 610	7 447 538	2 171 209	9 618 747	9 446 465
Activités culturelles						
Centres communautaires	61	1 700 316	1 549 183	113 112	1 662 295	1 550 561
Bibliothèques	62	443 685	465 853	80 476	546 329	1 038 082
Patrimoine						
Musées et centres d'exposition	63	49 745	22 670	150 583	173 253	347 657
Autres ressources du patrimoine	64					
Autres	65	1 222 005	1 252 791	14 678	1 267 469	496 561
	66	3 415 751	3 290 497	358 849	3 649 346	3 432 861
	67	11 486 361	10 738 035	2 530 058	13 268 093	12 879 326
RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ	68					
FRAIS DE FINANCEMENT						
Dette à long terme						
Intérêts	69	3 378 973	3 369 689		3 369 689	2 971 739
Autres frais	70	117 506	301 124		301 124	327 248
Autres frais de financement						
Avantages sociaux futurs	71	54 100	51 200		51 200	30 200
Autres	72		346 319		346 319	54 346
	73	3 550 579	4 068 332		4 068 332	3 383 533
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	74					
AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS	75	13 050 910	14 331 552 (	14 331 552)		

Autres renseignements financiers non audités

Exercice terminé le 31 décembre 2019

Nom : Rouyn-Noranda

Code géographique : 86042

Type d'organisme municipal : Municipalité locale

*Affaires municipales
et Habitation*

Québec 

TABLE DES MATIÈRES

	<u>PAGE</u>
Autres renseignements financiers consolidés non audités	
Acquisition d'immobilisations consolidées par catégories	4
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations consolidées	4
Analyse de la dette à long terme consolidée	5
Endettement total net à long terme consolidé	6
Analyse de la charge de quotes-parts consolidée	7
Autres renseignements financiers non consolidés non audités	
Acquisition d'immobilisations non consolidées par objets	9
Analyse de la rémunération non consolidée	10
Analyse des revenus de transfert non consolidés par sources	10
Frais de financement non consolidés par activités	11
Excédent (déficit) de fonctionnement du réseau d'électricité à des fins fiscales non consolidé	12
Rémunération des élus	13
Questionnaire	14

**AUTRES RENSEIGNEMENTS FINANCIERS CONSOLIDÉS
NON AUDITÉS**

**ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CONSOLIDÉES PAR CATÉGORIES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

<i>Non audité</i>		Administration municipale	Données consolidées		
		Réalisations 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2018	
IMMOBILISATIONS					
Infrastructures					
	Conduites d'eau potable	1	3 229 214	3 229 214	5 237 263
	Usines de traitement de l'eau potable	2	404 344	404 344	150 284
	Usines et bassins d'épuration	3	1 149 560	1 149 560	1 145 475
	Conduites d'égout	4	1 859 336	1 859 336	3 453 860
	Sites d'enfouissement et incinérateurs	5			
	Chemins, rues, routes et trottoirs	6	10 144 026	10 144 026	5 372 463
	Ponts, tunnels et viaducs	7			
	Systèmes d'éclairage des rues	8	412 972	412 972	(23 142)
	Aires de stationnement	9	3 199 201	3 199 201	1 882 117
	Parcs et terrains de jeux	10	877 983	877 983	2 353 799
	Autres infrastructures	11	364 122	364 122	499 313
	Réseau d'électricité	12			
Bâtiments					
	Édifices administratifs	13	3 870 625	3 905 499	923 216
	Édifices communautaires et récréatifs	14	3 448 565	3 448 565	2 763 831
	Améliorations locatives	15			
Véhicules					
	Véhicules de transport en commun	16			
	Autres	17	9 653 974	9 653 974	504 275
	Ameublement et équipement de bureau	18	392 222	392 222	312 245
	Machinerie, outillage et équipement divers	19	1 202 941	1 216 719	559 371
	Terrains	20	164 801	164 801	15 703
	Autres	21	1 151	1 151	159 397
		22	40 375 037	40 423 689	25 309 470

**ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT
ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

Non audité

Infrastructures autres que pour nouveau développement					
	Conduites d'eau potable	23	2 846 220	2 846 220	2 218 595
	Usines de traitement de l'eau potable	24	404 344	404 344	150 284
	Usines et bassins d'épuration	25	1 122 869	1 122 869	553 995
	Conduites d'égout	26	991 069	991 069	3 313 116
	Autres infrastructures	27	14 124 793	14 124 793	9 664 124
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)					
	Conduites d'eau potable	28	382 994	382 994	3 018 668
	Usines de traitement de l'eau potable	29			
	Usines et bassins d'épuration	30	26 691	26 691	591 480
	Conduites d'égout	31	868 267	868 267	140 744
	Autres infrastructures	32	873 511	873 511	420 426
	Autres immobilisations	33	18 734 279	18 782 931	5 238 038
		34	40 375 037	40 423 689	25 309 470

**ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

<i>Non audité</i>		Solde au 1 ^{er} janvier	Augmentation	Diminution	Solde au 31 décembre
La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	1				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	2				
Réserves financières et fonds réservés	3	513 724	235 994	358 970	390 748
Fonds d'amortissement	4				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	5	16 597 070	1 093 388	1 222 973	16 467 485
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	6	83 635 715	33 675 930	5 153 452	112 158 193
De la municipalité (Société de transport en commun)	7				
	8	100 746 509	35 005 312	6 735 395	129 016 426
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	9	2 284 400		122 700	2 161 700
Organismes municipaux	10				
Autres tiers	11				
	12	2 284 400		122 700	2 161 700
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette	13				
	14	2 284 400		122 700	2 161 700
Revenus futurs découlant des ententes conclues avec le gouvernement du Québec	15	19 491 136	2 562 152	1 940 350	20 112 938
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et autres actifs	16	1 017 032	290 000	492 303	814 729
Autres	17	3 494 116	721 189	906 953	3 308 352
	18	26 286 684	3 573 341	3 462 306	26 397 719
	19	127 033 193	38 578 653	10 197 701	155 414 145
Dettes en cours de refinancement	20	()		()	
Reclassement / Redressement	21				
Dettes à long terme	22	127 033 193	38 578 653	10 197 701	155 414 145

Note

**ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME CONSOLIDÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2019**

Non audité**Administration municipale**

Dette à long terme	1	155 414 145
--------------------	---	-------------

Ajouter

Activités d'investissement à financer	2	8 694 601
---------------------------------------	---	-----------

Activités de fonctionnement à financer	3	
--	---	--

Dette en cours de refinancement	4	
---------------------------------	---	--

Autres		
--------	--	--

-	5	
---	---	--

-	6	
---	---	--

Déduire

Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme

Excédent accumulé		
-------------------	--	--

Fonds d'amortissement	7	
-----------------------	---	--

Autres sommes comprises dans l'excédent accumulé	8	390 749
--	---	---------

Débiteurs	9	2 161 700
-----------	---	-----------

Revenus futurs découlant des ententes		
---------------------------------------	--	--

conclues avec le gouvernement du Québec	10	20 112 938
---	----	------------

Autres montants	11	5 163 990
-----------------	----	-----------

Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	12	4 612 152
--	----	-----------

Autres		
--------	--	--

- Act. inv. sans emprunt	13	4 296 230
--------------------------	----	-----------

-	14	
---	----	--

Endettement net à long terme de l'administration municipale	15	127 370 987
---	----	-------------

Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés et des partenariats	16	
--	----	--

Endettement net à long terme	17	127 370 987
------------------------------	----	-------------

Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes

Municipalité régionale de comté	18	
---------------------------------	----	--

Communauté métropolitaine	19	
---------------------------	----	--

Autres organismes	20	
-------------------	----	--

Endettement total net à long terme	21	127 370 987
------------------------------------	----	-------------

Quote-part dans l'endettement total net à long terme		
--	--	--

de l'agglomération (lorsque fonctionnant par quotes-parts)	22	
--	----	--

Moins: Sommes affectées au remboursement de la dette à		
--	--	--

long terme de l'agglomération	23	
-------------------------------	----	--

	24	
--	----	--

Endettement total net à long terme (compte tenu de la quote-part dans l'agglomération s'il y a lieu)	25	127 370 987
--	----	-------------

Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	26	
---	----	--

Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 25 ci-dessus, et à la ligne 21, s'il y a lieu, pour les compétences d'agglomération et le portrait global)	27	
--	----	--

**ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2019	Réalisations 2018
Administration générale				
Grefe et application de la loi	1			
Évaluation	2			
Autres	3			
Sécurité publique				
Police	4			
Sécurité incendie	5			
Sécurité civile	6			
Autres	7			
Transport				
Réseau routier	8			
Transport collectif	9			
Autres	10			
Hygiène du milieu				
Eau et égout	11			
Matières résiduelles	12			
Cours d'eau	13			
Protection de l'environnement	14			
Autres	15			
Santé et bien-être				
Logement social	16			
Autres	17			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	18			
Rénovation urbaine	19			
Promotion et développement économique	20			
Autres	21			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	22			
Activités culturelles	23			
Réseau d'électricité	24			
	25			

**AUTRES RENSEIGNEMENTS FINANCIERS NON CONSOLIDÉS
NON AUDITÉS**

**ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS NON CONSOLIDÉES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019***Non audité*

		2019	2018
Rémunération	1	901 888	880 602
Charges sociales	2	196 672	188 459
Biens et services	3	39 210 435	24 165 027
Frais de financement	4	66 042	66 515
Autres	5		
	6	40 375 037	25 300 603

**ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION NON CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

Non audité

	Effectifs personnes/ année ²	Semaine normale (heures)	Nombre d'heures rémunérées au cours de l'exercice	Rémunération	Charges sociales	Total ¹
Administration municipale						
1 Cadres et contremaîtres	65,00	32,50	113 062,00	5 813 344	1 219 537	7 032 881
2 Professionnels	34,00	32,50	56 471,00	2 248 566	522 041	2 770 607
3 Cols blancs	141,00	32,50	228 015,00	5 545 814	1 187 226	6 733 040
4 Cols bleus	142,00	40,00	303 023,00	8 885 133	1 693 546	10 578 679
5 Policiers						
6 Pompiers	20,00	42,00	42 137,00	1 351 208	179 110	1 530 318
7 Conducteurs et opérateurs (transport en commun)						
8 Élus	402,00		742 708,00	23 844 065	4 801 460	28 645 525
9	13,00			507 907	111 528	619 435
10	415,00			24 351 972	4 912 988	29 264 960

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.

2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

**ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT NON CONSOLIDÉS PAR SOURCES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

	Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada	ARTM/MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines	Total
	Fonctionnement	Investissement			
11 Transport en commun		162 094			162 094
12 Eau et égout					
13 Approvisionnement et traitement de l'eau potable	10 108	21 750			31 858
14 Réseau de distribution de l'eau potable	70 936		246 858		317 794
15 Traitement des eaux usées	848 726		130 139		978 865
16 Réseaux d'égout	194 971		439 983		634 954
17 Autres	6 761 814	230 812	306 725		7 299 351
	8 048 649	252 562	1 123 705		9 424 916

**FRAIS DE FINANCEMENT NON CONSOLIDÉS PAR ACTIVITÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

Non audité

		2019	2018
Administration générale			
Grefe et application de la loi	1		
Évaluation	2	1 997	1 022
Autres	3	414 340	110 955
	4	416 337	111 977
Sécurité publique			
Police	5		
Sécurité incendie	6	19 052	20 539
Sécurité civile	7		
Autres	8	3 109	3 346
	9	22 161	23 885
Transport			
Réseau routier			
Voirie municipale	10	996 149	953 128
Enlèvement de la neige	11	2 749	1 588
Autres	12	32 003	30 272
Transport collectif	13	492 585	286 053
Autres	14		
	15	1 523 486	1 271 041
Hygiène du milieu			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16	106 041	99 547
Réseau de distribution de l'eau potable	17	275 267	222 510
Traitement des eaux usées	18	444 081	446 488
Réseaux d'égout	19	380 199	387 347
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	20		
Matières recyclables	21	44 102	45 563
Autres	22	676	335
Cours d'eau	23	2	
Protection de l'environnement	24	509	850
Autres	25		
	26	1 250 877	1 202 640
Santé et bien-être			
Logement social	27		
Sécurité du revenu	28		
Autres	29	617	346
	30	617	346
Aménagement, urbanisme et développement			
Aménagement, urbanisme et zonage	31	67 663	63 103
Rénovation urbaine	32	126	6
Promotion et développement économique	33	57 591	67 903
Autres	34	979	454
	35	126 359	131 466
Loisirs et culture			
Activités récréatives	36	649 636	555 458
Activités culturelles			
Bibliothèques	37	1 593	1 639
Autres	38	77 266	78 785
	39	728 495	635 882
Réseau d'électricité			
	40		
	41	4 068 332	3 377 237

**EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT DU RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ
À DES FINS FISCALES NON CONSOLIDÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

<i>Non audité</i>	2019		2018
	Budget	Réalizations	Réalizations
Revenus			
Ventes d'électricité			
Domestique et agricole	1		
Générale et institutionnelle	2		
Industrielle	3		
Autres	4		
Autres revenus	5		
	6		
Charges			
Achat d'énergie	7		
Taxe sur le revenu brut	8		
Frais d'exploitation	9		
Autres frais	10		
Frais de financement	11		
Amortissement des immobilisations	12		
	13		
Partie imputée à la municipalité pour consommation d'électricité	14	() () ()	
	15		
Excédent (déficit) de fonctionnement avant conciliation à des fins fiscales	16		
CONCILIATION À DES FINS FISCALES			
<i>Ajouter (déduire)</i>			
Immobilisations			
Amortissement	17		
Produit de cession	18		
(Gain) perte sur cession	19		
Réduction de valeur	20		
	21		
Financement			
Financement à long terme des activités de fonctionnement	22		
Remboursement de la dette à long terme	23	() () ()	
	24		
Affectations			
Activités d'investissement	25	() () ()	
Excédent (déficit) accumulé			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	26		
Excédent de fonctionnement affecté	27		
Réserves financières et fonds réservés	28		
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	29		
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	30		
	31		
	32		
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	33		

RÉMUNÉRATION DES ÉLUS¹
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

Non audité

	Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses
Mairesse	106 821	16 767
Conseiller - Noranda-Nord/Lac-Dufault	18 695	9 348
Conseiller - Rouyn-Noranda-Ouest*	22 434	11 217
Conseiller - Rouyn-Sud	18 695	9 348
Conseiller - Centre-Ville	18 695	9 348
Conseiller - Noranda	18 695	9 348
Conseiller - De l'Université	18 695	9 348
Conseiller - Granada/Bellecombe	18 695	9 348
Conseiller - Marie-Victorin/Du Sourire	18 695	9 348
Conseiller - Évain	18 695	9 348
Conseiller - Kekeko	18 695	9 348
Conseiller - McWatters/Cadillac	18 695	9 348
Conseiller - D'Aiguebelle	18 695	9 348

Note

Poste occupé au 31 décembre 2019

* Conseiller nommé mairesse suppléante durant l'année.

1. Comprend la rémunération et les allocations de dépenses que chaque membre du conseil reçoit de la municipalité, d'un organisme mandataire de celle-ci ou d'un organisme supramunicipal (ex.: MRC, régie, organisme public de transport).

**QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

Non audité	OUI	NON	S.O.
1. Capital autorisé du fonds de roulement pour l'administration municipale au 31 décembre	1	4 500 000 \$	
2. L'organisme municipal applique-t-il les normes sur les paiements de transfert en suivant la position prescrite par le gouvernement du Québec selon la recommandation du MAMH?	2 <input checked="" type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	4 <input type="checkbox"/>

Les questions 3 et 4 s'appliquent aux MRC et aux municipalités seulement

3. La MRC ou la municipalité a-t-elle perçu des droits en vertu de l'article 78.2 de la Loi sur les compétences municipales auprès des exploitants de carrières et de sablières?	5 <input checked="" type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2019	7	615 155 \$	
4. La MRC ou la municipalité a-t-elle créé un fonds régional ou local réservé à la réfection et à l'entretien de certaines voies publiques en vertu de l'article 110.1 de la LCM pour recevoir les droits perçus en vertu de l'article 78.1 de la LCM auprès des exploitants de carrières et sablières?	8 <input checked="" type="checkbox"/>	9 <input type="checkbox"/>	
5. La municipalité a-t-elle adopté un règlement concernant les dispositions suivantes :			
a) le pouvoir d'imposer une contribution pour des fins de parcs et de terrains de jeux et la préservation d'espaces naturels en vertu du 3ème paragraphe du 2ème alinéa de l'article 117.1 LAU.	10 <input type="checkbox"/>	11 <input checked="" type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2019	12		\$
b) le pouvoir d'imposer des droits de mutation plus élevés à la partie de la valeur des transactions qui excède 500 000 \$ en vertu de l'article 2 de la Loi concernant les droits sur les mutations immobilières.	13 <input type="checkbox"/>	14 <input checked="" type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2019	15		\$
c) le pouvoir d'imposer sur son territoire toute taxe municipale en vertu des articles 500.1 à 500.5 LCV (1000.1 à 1000.5 CM).	16 <input type="checkbox"/>	17 <input checked="" type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2019	18		\$
d) le pouvoir d'imposer toute redevance pour contribuer au financement d'un régime de réglementation en vertu des articles 500.6 à 500.11 LCV (1000.6 à 1000.11 CM).	19 <input type="checkbox"/>	20 <input checked="" type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2019	21		\$

QUESTIONNAIRE (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

Non audité	OUI	NON
6. La municipalité a-t-elle compétence en matière d'évaluation foncière (article 5 LFM)?	22 <input checked="" type="checkbox"/>	23 <input type="checkbox"/>
Si oui, a-t-elle délégué l'exercice de sa compétence en matière d'évaluation à une MRC, à une autre municipalité ou à une communauté métropolitaine (article 195 LFM)?	24 <input type="checkbox"/>	25 <input checked="" type="checkbox"/>
Si oui, indiquer le nom des organismes parties à l'entente conclue à cet effet ainsi que la durée de l'entente :		
7. La municipalité a-t-elle perçu des contributions monétaires en vertu:		
a) du paragraphe 1 ^o du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation?	26 <input type="checkbox"/>	27 <input checked="" type="checkbox"/>
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2019	28 _____	\$
b) du paragraphe 2 ^o du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation?	29 <input type="checkbox"/>	30 <input checked="" type="checkbox"/>
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2019	31 _____	\$
8. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)?	32 <input checked="" type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>
Si oui, indiquer les montants attribués pour l'exercice :		
a) crédits de taxes	34 _____	196 263 \$
b) autres formes d'aide	35 _____	\$
9. Richesse foncière aux fins de la péréquation de 2019		
Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2019	36 _____	
Facteur comparatif de 2019	37 _____	
Valeur uniformisée	38 _____	

QUESTIONNAIRE (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

Non audité

10. Montant de l'aide financière reçue ou à recevoir en 2019 dans le cadre du *Volet entretien du réseau local* (ERL) du Programme d'aide à la voirie locale de la part du MTQ

39 _____ \$

Total des frais encourus admissibles au volet ERL :

a) Dépenses de fonctionnement (excluant l'amortissement)

- Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

40 _____ \$

- Dépenses autres que pour l'entretien d'hiver

41 _____ \$

b) Dépenses d'investissement

42 _____ \$

c) Total des frais encourus admissibles

43 _____ \$

d) Description des dépenses d'investissement :

e) Si le total des frais encourus admissibles à la ligne 43 n'atteint pas 90 % de l'aide financière reçue ou à recevoir à la ligne 39, fournissez-en les justifications :

Numéro et date de la résolution par laquelle le conseil municipal atteste de la véracité des frais encourus et du fait qu'ils l'ont été sur des **routes locales de niveaux 1 et 2** :

a) Numéro de la résolution

44 _____

b) Date d'adoption de la résolution

45 _____

11. La municipalité a-t-elle adopté un plan de sécurité civile dans lequel sont consignées des mesures de préparation aux sinistres établies conformément aux dispositions du *Règlement sur les procédures d'alerte et de mobilisation et les moyens de secours minimaux pour protéger la sécurité des personnes et des biens en cas de sinistre*?

OUI

NON

46 47

Si oui, indiquer le numéro et la date de la résolution par laquelle le conseil municipal a adopté un plan de sécurité civile conforme aux dispositions de ce règlement :

a) Numéro de la résolution

48 _____ 2019-1003

b) Date d'adoption de la résolution

49 _____ 2019-11-12

QUESTIONNAIRE (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019

Non audité	OUI	NON
12. Règlement d'application de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens		
a) La municipalité a-t-elle adopté un règlement municipal plus sévère que le règlement du gouvernement du Québec?	50 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>
b) Nombre de chiens enregistrés à la municipalité au 31 décembre 2019	52 _____	
c) Nombre de chiens potentiellement dangereux enregistrés à la municipalité au 31 décembre 2019	53 _____	
<i>Signalements de blessures infligées par un chien au cours de l'exercice</i>		
d) Nombre de signalements émis par un médecin vétérinaire (art. 2)	54 _____	
e) Nombre de signalements émis par un médecin (art. 3)	55 _____	
<i>Mesures d'encadrement</i>		
f) Nombre d'ordonnances émises par la municipalité au cours de l'exercice portant sur l'examen d'un chien par un médecin vétérinaire (art. 5)	56 _____	
g) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'exercice :		
- à l'issu d'un examen effectué par un médecin vétérinaire (art. 8)	57 _____	
- à l'issu d'une blessure infligée à une personne ou un animal domestique (art. 9)	58 _____	
h) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'exercice à la suite d'un signalement d'une attaque causant (art. 10) :		
- la mort	59 _____	
- une blessure grave	60 _____	
i) Nombre de constats d'infraction émis par la municipalité au cours de l'exercice en vertu du règlement du gouvernement du Québec	61 _____	

Taux global de taxation réel

Exercice terminé le 31 décembre 2019

Nom : Rouyn-Noranda

Code géographique : 86042

Type d'organisme municipal : Municipalité locale

*Affaires municipales
et Habitation*

Québec 

TABLE DES MATIÈRES

	<u>PAGE</u>
Taux global de taxation réel audité	
Rapport de l'auditeur indépendant sur le taux global de taxation réel	3
Taux global de taxation réel	4

**RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT
SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL**

Aux membres du conseil de la Ville de Rouyn-Noranda,

Opinion

Nous avons effectué l'audit de l'état établissant le taux global de taxation réel de la Ville de Rouyn-Noranda (ci-après la " Ville ") pour l'exercice terminé le 31 décembre 2019 (ci-après l'" état ").

À notre avis, l'état ci-joint pour l'exercice terminé le 31 décembre 2019 a été préparé, dans tous ses aspects significatifs, conformément aux dispositions de la section III du chapitre XVIII.1 de la *Loi sur la fiscalité municipale* (chapitre F-2.1) (ci-après les " exigences légales ").

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section " Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit de l'état " du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'entité conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit de l'état au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Observation - Référentiel comptable

Nous attirons l'attention sur la section III du chapitre XVIII.1 de la *Loi sur la fiscalité municipale* (chapitre F-2.1) qui décrit le référentiel comptable appliqué. L'état a été préparé afin de permettre à la Ville de répondre aux exigences de l'article 105 de la *Loi sur les cités et villes* (chapitre C-19). En conséquence, il est possible que l'état ne puisse se prêter à un usage autre. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard de l'état

La direction est responsable de la préparation de l'état conformément aux exigences légales, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation de l'état exempt d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la Ville.

Responsabilité de l'auditeur à l'égard de l'état

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que l'état est exempt d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs de l'état prennent en se fondant sur celui-ci.

**RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT
SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL**

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre:

- nous identifions et évaluons les risques que l'état comporte des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;

- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la Ville;

- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, le cas échéant, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

Deloitte S.E.N.C.R.L./s.r.l.

Deloitte S.E.N.C.R.L. / s.r.l. (1)

(1) CPA auditeur, CA, permis de comptabilité publique no A123107

Rouyn-Noranda, 27 avril 2020

**TAX GLOBAL DE TAXATION RÉEL
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

REVENUS ADMISSIBLES NON CONSOLIDÉS

Revenus de taxes	1	58 005 294
Total des crédits et dégrèvements relatifs uniquement aux taxes foncières, pris en compte dans les revenus de taxes	2	<u>390 145</u>
Ajouter		
Revenus de taxes de l'exercice 2019 provisionnés pour contestations d'évaluation foncière	3	93 340
Crédits en vertu de l'article 92.1 de la Loi sur les compétences municipales	4	196 263
Déduire		
Taxes d'affaires	5	92 881
Taxes foncières imposées en vertu du 1 ^{er} alinéa de l'article 208 LFM	6	
Différence que l'on obtient en soustrayant du total des taxes sur les immeubles non résidentiels et industriels, le montant des revenus en application du taux de base	7	10 729 661
Taxes aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1	8	211 405
Autres taxes non reconnues en vertu de la réglementation	9	<u> </u>
Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation réel	10	<u>47 260 950</u>

ÉVALUATION DES IMMEUBLES IMPOSABLES

Évaluation des immeubles imposables au 1 ^{er} janvier 2019 en tenant compte de toutes modifications et mises à jour qui ont un effet à cette date	11	4 420 888 000
Évaluation des immeubles imposables au 31 décembre 2019 en tenant compte de toutes modifications et mises à jour qui ont un effet à cette date	12	<u>4 464 629 300</u>
Évaluation des immeubles imposables aux fins du calcul du taux global de taxation réel (Somme des lignes 11 et 12, le tout divisé par 2)	13	<u>4 442 758 650</u>

TAX GLOBAL DE TAXATION RÉEL DE 2019
(Ligne 10 ÷ ligne 13 x 100)

14

	1
--	---

 ,

0	6	3	8
---	---	---	---

 / 100 \$

Données prévisionnelles non auditées

pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2020

Nom : Rouyn-Noranda

Code géographique : 86042

Type d'organisme municipal : Municipalité locale

*Affaires municipales
et Habitation*

Québec 

TABLE DES MATIÈRES

	<u>PAGE</u>
Données prévisionnelles non auditées pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2020	
Revenus de taxes	3
Revenus de compensations tenant lieu de taxes	4
Calcul de certains revenus de taxes	5
Taux des taxes	7
Taux global de taxation prévisionnel	8
Répartition des revenus de taxes par catégories d'immeubles	9
Questionnaire	11

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES
REVENUS DE TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020**

Non audité**TAXES****SUR LA VALEUR FONCIÈRE**

Taxes générales		
Taxe foncière générale	1	38 045 663
Taxes spéciales		
Service de la dette	2	
Activités de fonctionnement	3	
Activités d'investissement	4	
Taxes de secteur		
Taxes spéciales		
Service de la dette	5	10 519 723
Activités de fonctionnement	6	2 179 050
Activités d'investissement	7	
Autres	8	
	9	50 744 436

SUR UNE AUTRE BASE

Taxes, compensations et tarification		
Services municipaux		
Eau	10	5 078 454
Égout	11	23 917
Traitement des eaux usées	12	
Matières résiduelles	13	3 906 056
Autres		
-	14	
-	15	
-	16	
Centres d'urgence 9-1-1	17	
Service de la dette	18	328 697
Pouvoir général de taxation	19	
Activités de fonctionnement	20	
Activités d'investissement	21	
	22	9 337 124
Taxes d'affaires		
Sur l'ensemble de la valeur locative	23	
Autres	24	94 400
	25	94 400
	26	9 431 524
	27	60 175 960

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
REVENUS DE COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité

COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES

Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement

Taxes sur la valeur foncière	1	751 974
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	2	6 191
Taxes d'affaires	3	
Compensations pour les terres publiques	4	514 321
	5	1 272 486

Immeubles des réseaux

Santé et services sociaux	6	995 755
Cégeps et universités	7	1 205 951
Écoles primaires et secondaires	8	1 010 863
	9	3 212 569

Autres immeubles

Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux

Taxes sur la valeur foncière	10	
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	11	
Taxes d'affaires	12	
	13	
	14	4 485 055

GOUVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES

Taxes sur la valeur foncière	15	264 572
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	16	2 572
Taxes d'affaires	17	
	18	267 144

ORGANISMES MUNICIPAUX

Taxes sur la valeur foncière	19	
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	20	
	21	

AUTRES

Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	22	
Autres	23	
	24	
	25	4 752 199

S57

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
CALCUL DE CERTAINS REVENUS DE TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité	Assiette d'application imposable	Taux adopté	Revenus bruts	Crédits/ Dégrèvements	Dotation à la provision	Autres ajustements	Revenus nets
	X 2	/100\$ 3					
Taxes sur la valeur foncière							
Taxes générales							
Taxe foncière générale (taux unique)	1	X 2	/100\$ 3				
Taxe foncière générale (taux variés)	4	X 5	0,5918 /100\$ 6				20 054 529
Résiduelle (résidentielle et autres)	7	X 8	0,7889 /100\$ 9				2 152 138
Immeubles de 6 logements ou plus	10	X 11	/100\$ 12				
Immeubles non résidentiels	13	X 14	/100\$ 15				
Immeubles industriels							
Terrains vagues desservis							
Immeubles non résidentiels	16	X 17	/100\$ 18				
Autres	19	X 20	1,1836 /100\$ 21				252 676
Immeubles agricoles	22	X 23	0,5918 /100\$ 24				82 835
Total			22 542 178	26 (383 361) 27 (		15 886 846	29 38 045 663
Taxes spéciales							
Service de la dette (taux unique)	30	X 31	/100\$ 32				
Service de la dette (taux variés)	33	X 34	/100\$ 35				
Résiduelle (résidentielle et autres)	36	X 37	/100\$ 38				
Immeubles de 6 logements ou plus	39	X 40	/100\$ 41				
Immeubles non résidentiels	42	X 43	/100\$ 44				
Immeubles industriels							
Terrains vagues desservis							
Immeubles non résidentiels	45	X 46	/100\$ 47				
Autres	48	X 49	/100\$ 50				
Immeubles agricoles	51	X 52	/100\$ 53				
Total				55 () 56 () 57 (			58

5

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES
CALCUL DE CERTAINS REVENUS DE TAXES (suite)
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020**

Non audité	Assiette d'application imposable	Taux adopté	Revenus bruts	Crédits/ Dégrèvements	Dotation à la provision	Autres ajustements	Revenus nets
Taxes sur la valeur foncière							
Taxes générales							
Taxes spéciales							
Activités de fonctionnement (taux unique)	1	X 2	/100\$ 3				
Activités de fonctionnement (taux variés)							
Résiduelle (résidentielle et autres)	4	X 5	/100\$ 6				
Immeubles de 6 logements ou plus	7	X 8	/100\$ 9				
Immeubles non résidentiels	10	X 11	/100\$ 12				
Immeubles industriels	13	X 14	/100\$ 15				
Terrains vagues desservis							
Immeubles non résidentiels	16	X 17	/100\$ 18				
Autres	19	X 20	/100\$ 21				
Immeubles agricoles	22	X 23	/100\$ 24				
Total			25	26 () 27 () 28		29	
Taxes spéciales							
Activités d'investissement (taux unique)	30	X 31	/100\$ 32				
Activités d'investissement (taux variés)							
Résiduelle (résidentielle et autres)	33	X 34	/100\$ 35				
Immeubles de 6 logements ou plus	36	X 37	/100\$ 38				
Immeubles non résidentiels	39	X 40	/100\$ 41				
Immeubles industriels	42	X 43	/100\$ 44				
Terrains vagues desservis							
Immeubles non résidentiels	45	X 46	/100\$ 47				
Autres	48	X 49	/100\$ 50				
Immeubles agricoles	51	X 52	/100\$ 53				
Total			54	55 () 56 () 57		58	
Valeur locative imposable							
Taxe d'affaires sur la valeur locative	59	X 60	% 61	62 () 63 () 64		65	

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES
TAUX DES TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020**

Non audité**Compensations et tarification pour services municipaux résidentiels
(montant fixe)****Par unité de logement**

Eau	1	□□□□ , □□□ \$
Égout	2	□□□□ , □□□ \$
Eau et égout	3	□□□□ , □□□ \$
Traitement des eaux usées	4	□□□□ , □□□ \$
Matières résiduelles	5	□1□8□0 , □0□0□ \$

Autres taxes et compensations, et autres modes de tarification

Description	Taux	Code ¹	Préciser
ENV. Fonctionnement R-N/GR/LD/BEAU/ÉV/A	0,0690	1	
DETTE Rouyn	0,2493	1	
DETTE Noranda-Centre	0,2498	1	
DETTE Noranda-Nord	0,2569	1	
DETTE Granada desservi	0,2556	1	
DETTE Granada non desservi	0,2004	1	
DETTE Lac-Dufault	0,2559	1	
DETTE Beaudry desservi	0,2317	1	
DETTE Beaudry non desservi	0,1953	1	
DETTE Arntfield desservi	0,2257	1	
DETTE Arntfield non desservi	0,1893	1	
DETTE Évain desservi	0,2370	1	
DETTE Évain non desservi	0,1893	1	
DETTE McWatters	0,1893	1	
DETTE Cadillac non desservi	0,1893	1	
DETTE Cadillac desservi	0,5431	1	
DETTE Cloutier/D'Alembert/Destor	0,1893	1	
DETTE Cléricy desservi	0,2257	1	
DETTE Cléricy non desservi	0,1893	1	
DETTE Bellecombe	0,1893	1	
DETTE Montbeillard/Mont-Brun/Rollet	0,1893	1	
Eau 1	8,0000	7	1000 gallons impériaux
Eau 2	5,6000	7	1000 gallons impériaux
Eau 3	7,0400	7	1000 gallons impériaux
SDC Rez-de-Chaussée	0,2300	7	
SDC Autres	0,1200	7	
Règl. 00-208 Beaudry Drainage	0,7168	3	
Règl. 04-384 ph. 1 Évain rue Mantha	9,2514	3	
Règl. 04-384 ph. 2 Évain rue Mantha	16,2072	3	

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES
TAUX DES TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020**

Description	Taux	Code ¹	Préciser
Règl. 06-485 1ere Avenue Évain	6,2816	3	
Règl. 14-804 ph. 2 Secteur Senator	107,4053	3	
Règl. 14-804 ph. 4 Secteur Senator	48,2163	3	
Règl. 99-01 ph. 2 Beaudry Asphaltage	0,6753	3	
Règl. 99-170 Rouyn rue Mantha	8,0841	3	
Règl. 133-00 McWatters rues Bernier/Côté	152,5237	4	
Règl. 06-471 Eaux usées Arntfield	530,3200	4	
Règl. 09-594 Prol. Égout san. Granada	212,6500	4	
Règl. 16-865 Bellecombe ch. Lac Bellecom	439,0500	4	
Règl. 15-840 ph. 2 Cléricy	95,9800	4	
Règl. 17-940 ph. 1 Cléricy	841,9200	4	

1. Code : 1 - du 100 \$ d'évaluation
 2 - du mètre carré
 3 - du mètre linéaire
 4 - tarif fixe (compensation)

5 - du 1 000 litres
 6 - % de la valeur locative
 7 - autres (préciser)

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES
TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020**

Non audité**REVENUS ADMISSIBLES**

Revenus de taxes	1	60 175 960
Total des crédits et dégrèvements relatifs uniquement aux taxes foncières, pris en compte dans les revenus de taxes	2	<u>183 402</u>

Ajouter

Revenus de taxes de l'exercice 2020 provisionnés pour contestations d'évaluation foncière	3	125 000
Crédits en vertu de l'article 92.1 de la Loi sur les compétences municipales	4	199 959

Déduire

Taxes d'affaires	5	94 400
Taxes foncières imposées en vertu du 1 ^{er} alinéa de l'article 208 LFM	6	
Différence que l'on obtient en soustrayant du total des taxes sur les immeubles non résidentiels et industriels, le montant des revenus en application du taux de base	7	11 395 381
Taxes aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1	8	
Autres taxes non reconnues en vertu de la réglementation	9	<u> </u>
Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation prévisionnel	10	<u>49 011 138</u>

**ÉVALUATION DES IMMEUBLES IMPOSABLES AYANT SERVI
À ÉTABLIR LES REVENUS DE LA TAXES FONCIÈRE GÉNÉRALE**

11 4 477 761 954

TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL DE 2020
(Ligne 10 ÷ ligne 11 x 100)

12

		1
--	--	---

 ,

0	9	4	5
---	---	---	---

 /100 \$

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
RÉPARTITION DES REVENUS DE TAXES PAR CATÉGORIES D'IMMEUBLES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>		Immeubles non résidentiels	Immeubles industriels	Terrains vagues desservis		6 logements ou plus	Immeubles agricoles
				Immeubles non résidentiels	Autres		
Taxes sur la valeur foncière							
	1	13 354 036	2 559 289		252 676	2 152 138	82 835
	2	1 936 174	278 374		60 542	773 658	39 695
	3						
Taxes sur une autre base							
Taxes, compensations et tarification							
	4	50 116	7 205		1 567	20 025	1 027
	5	1 369 863	196 953		42 834	547 371	28 085
Taxes d'affaires							
	6						
	7	82 534	11 866				
	8	16 792 723	3 053 687		357 619	3 493 192	151 642

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES
QUESTIONNAIRE
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020**

- | Non audité | OUI | NON | S.O. |
|---|---------------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------|
| 1. La municipalité applique-t-elle, pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2020, les mesures fiscales suivantes? | | | |
| a) Régime d'impôt foncier à taux variés en vertu de l'article 244.29 LFM | | | |
| - Pour la taxe foncière générale | 1 <input checked="" type="checkbox"/> | 2 <input type="checkbox"/> | |
| - Pour une ou des taxes spéciales en vertu des articles 979.1 et 979.2 du CM ou des articles 487.1 et 487.2 de la LCV | 3 <input type="checkbox"/> | 4 <input checked="" type="checkbox"/> | 5 <input type="checkbox"/> |
| b) Une ou des sous-catégories d'immeubles dans la catégorie des immeubles non résidentiels en vertu des articles 244.64.1 à 244.64.8 LFM | 6 <input type="checkbox"/> | 7 <input checked="" type="checkbox"/> | 8 <input type="checkbox"/> |
| - Décrire chaque sous-catégorie avec son assiette d'application imposable et son taux adopté. | | | |
| c) Des taux de taxes foncières distincts aux immeubles non résidentiels et / ou aux immeubles industriels en fonction de l'évaluation foncière en vertu de l'article 244.64.9 LFM | 9 <input checked="" type="checkbox"/> | 10 <input type="checkbox"/> | 11 <input type="checkbox"/> |
| - Pour chaque catégorie et sous-catégorie, décrire chaque tranche d'imposition distincte avec son assiette d'application imposable et son taux adopté. | | | |

Catégorie des immeubles non résidentiels :

Tranche de valeur foncière de 300 000 \$ et moins	202 848 098 au taux de 1,8155\$/100\$
Tranche de valeur foncière de plus de 300 000 \$	479 873 560 au taux de 2,0420\$/100\$

Catégorie des immeubles industriels :

Tranche de valeur foncière de 1 000 000 \$ et moins	24 595 300 au taux de 2,2550\$/100\$
Tranche de valeur foncière de plus de 1 000 000 \$	73 563 300 au taux de 2,9590\$/100\$

Non audité

La municipalité applique-t-elle, pour l'exercice se terminant

d) Étalement de la variation de valeur des unités admissibles en vertu des articles 253.27 à 253.35 LFM

- Pour l'ensemble des immeubles imposables et compensables
- Pour les immeubles non résidentiels imposables et compensables seulement (incluant les immeubles industriels)
- Pour les immeubles imposables et compensables autres que non résidentiels et industriels

12	<input type="checkbox"/>	13	<input checked="" type="checkbox"/>	14	<input type="checkbox"/>
15	<input type="checkbox"/>	16	<input checked="" type="checkbox"/>	17	<input type="checkbox"/>
18	<input type="checkbox"/>	19	<input checked="" type="checkbox"/>	20	<input type="checkbox"/>

2. La municipalité applique-t-elle, pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2020, la mesure de diversification transitoire des taux de certaines taxes foncières (art. 253.54 à 253.62 LFM)?

21	<input type="checkbox"/>	22	<input checked="" type="checkbox"/>
----	--------------------------	----	-------------------------------------

3. La municipalité recevra-t-elle du MAPAQ des remboursements de taxes de 2020 pour des exploitations agricoles enregistrées?

23	<input checked="" type="checkbox"/>	24	<input type="checkbox"/>
----	-------------------------------------	----	--------------------------

Si oui, indiquer le montant.

25 64 694 \$

4. Richesse foncière - Évaluation équivalente découlant de la capitalisation des revenus provenant de l'application de l'article 222 LFM (utilisée au calcul de la richesse foncière uniformisée de l'année suivante)

26 _____ \$

5. Date d'adoption du budget par le conseil

27 2019-12-16

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
QUESTIONNAIRE (suite)
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité

6. Total des charges prévues au budget (incluant l'amortissement)	28	<u>89 032 751 \$</u>
7. Remboursement de la dette à long terme prévu au budget	29	<u>10 304 718 \$</u>
8. Frais de financement - Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge de l'organisme municipal, prévus au budget	30	<u>4 471 859 \$</u>
9. Affectation de l'excédent de fonctionnement non affecté prévue au budget	31	<u>(425 486)\$</u>

**QUESTIONNAIRE ADMINISTRATIF
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2019**

Non audité	OUI	NON	S.O.
1. Est-ce que le rapport financier est consolidé?			
Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenariats. S'il n'y a pas de consolidation ligne par ligne mais uniquement la comptabilisation d'entreprises municipales ou de partenariats commerciaux selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation, cochez « Non ».	1 <input checked="" type="checkbox"/>	2 <input type="checkbox"/>	
Si oui, présentez-vous le budget consolidé?	3 <input type="checkbox"/>	4 <input checked="" type="checkbox"/>	
2. La présentation du budget étant facultative aux pages S27 et S28 du rapport financier, et aux pages S39 et S41 (si applicable) des autres renseignements financiers non audités, est-ce que l'organisme municipal souhaite y présenter le budget?	5 <input checked="" type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>	
3. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2022 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée?	7 <input type="checkbox"/>	8 <input checked="" type="checkbox"/>	
Les questions 4 à 6 s'appliquent aux MRC et aux municipalités exerçant certaines compétences de MRC seulement. Pour tout autre organisme, veuillez inscrire S.O.			
4. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI)?	9 <input checked="" type="checkbox"/>	10 <input type="checkbox"/>	11 <input type="checkbox"/>
5. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS)?	12 <input type="checkbox"/>	13 <input checked="" type="checkbox"/>	14 <input type="checkbox"/>
6. La MRC ou la municipalité a-t-elle signé avec le MERN une entente de délégation de la gestion foncière et de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier sur les terres du domaine de l'État?	15 <input checked="" type="checkbox"/>	16 <input type="checkbox"/>	17 <input type="checkbox"/>
La question 7 s'applique aux municipalités de 100 000 et plus, aux sociétés de transport en commun, ainsi qu'aux régies intermunicipales concernées. Pour tout autre organisme, veuillez inscrire S.O.			
7. Le vérificateur général émet-il un rapport d'audit sur le rapport financier?	18 <input type="checkbox"/>	19 <input type="checkbox"/>	20 <input checked="" type="checkbox"/>
Si oui, émet-il un rapport conjoint avec l'auditeur indépendant?	21 <input type="checkbox"/>	22 <input type="checkbox"/>	

ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION

Je , Angèle Tousignant , atteste que le rapport financier consolidé de Rouyn-Noranda pour l'exercice terminé le 31 décembre 2019, transmis de façon électronique au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation, a été déposé à la séance du conseil du 2020-04-27.

Je certifie que les informations, les rapports d'audit et l'attestation du trésorier ou secrétaire-trésorier transmis de façon électronique au même Ministère sont conformes à ceux déposés lors de la séance du conseil, le cas échéant, et que les copies originales signées de ces rapports et de l'attestation sont détenues par Rouyn-Noranda.

Cette transmission est effectuée conformément à la procédure établie par le Ministère.

Je confirme que Rouyn-Noranda consent à la diffusion intégrale par le ministre du rapport financier, des rapports d'audit et de tout autre document, tels que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée appropriée par le ministre.

Afin de permettre la diffusion intégrale de ces rapports et documents par le ministre, je confirme également que Rouyn-Noranda détient les autorisations nécessaires, notamment celle(s) de l'auditeur (des auditeurs) obtenue(s) selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Je confirme qu'en appuyant sur le bouton « Attester », je manifeste mon consentement au même titre qu'une signature manuscrite.

Date et heure de la dernière modification : 2020-04-28 08:39:26

Date de transmission au Ministère : 2020/04/28